

CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

LODOSS WAR

RYO MIZUNO

HISTÓRIA

SETSUKO YONEYAMA

DESENHO

A História de Deedlit





LODOSS WAR

CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

A História de Deedlit

Ryo
Mizuno

~ História ~

Setsuko
Yoneyama

~ Desenho ~

Gabriela Yuki Kato

~ Letras ~

Kazuko Furuya

~ Tradução ~

Elza Keiko

~ Edição e Adaptação ~

LODOSS WAR

CRONICA DA ERA DE LODOSS

A História de Deedlit

Índice

Capítulo Cinco
A Floresta Aberta I

07

Capítulo Seis
A Floresta Aberta II

47

Capítulo Sete
A Floresta Aberta III

79

Capítulo Oito
A Canção da Trovadora

113

Capítulo Nove
Os seres da floresta sem retorno

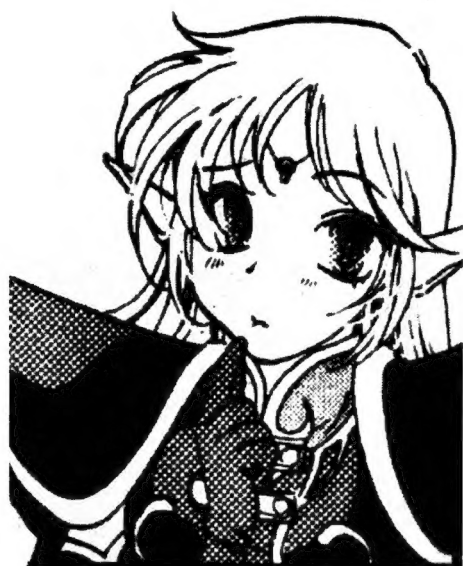
135

LODOSS WAR

CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

A História de Deedlit







Capítulo cinco:
A Floresta Aberta - I

Karal,
cidade
do reino
de Kanon.

EI, VOCÊS!!
ENCONTREM
O REGENTE!!
NÃO O DEIXEM
FUGIR!!

O...
O QUE
FOI?

VIERAM NOS
LIBERTAR?

SIM,
SENHOR
!!

SÃO...
AS TROPAS
LIVRES?

CLANG

AAA

ZASH

PEÇO A
ATENÇÃO DE
TODOS!!

POR ISSO,
RECOMENDO
QUE SE REFUGIEM
TEMPORARIA-
MENTE EM
FLAIM!!

SEI QUE
É UMA
DECISÃO
DIFÍCIL
PARA QUEM
TRABALHA
COM A
TERRA,
MAS...

NÓS
PERTENCEMOS
ÀS TROPAS
LIVRES!

...ATUAL-
MENTE, O
FUTURO É
INCERTO
PARA TODOS
AQUI EM
KANON!

O PRÍNCIPE
LEONARD OS
RECEBERÁ DE VOLTA
DE BRAÇOS ABERTOS
ASSIM QUE KANON
FOR RECON-
QUISTADA!

VOCÊS
DEVERÃO
AGUARDAR
APENAS ATÉ
ESSE DIA!

LUTAMOS
PELA VOLTA
DO PRÍNCIPE
LEONARD E PELA
LIBERTAÇÃO DE
KANON!

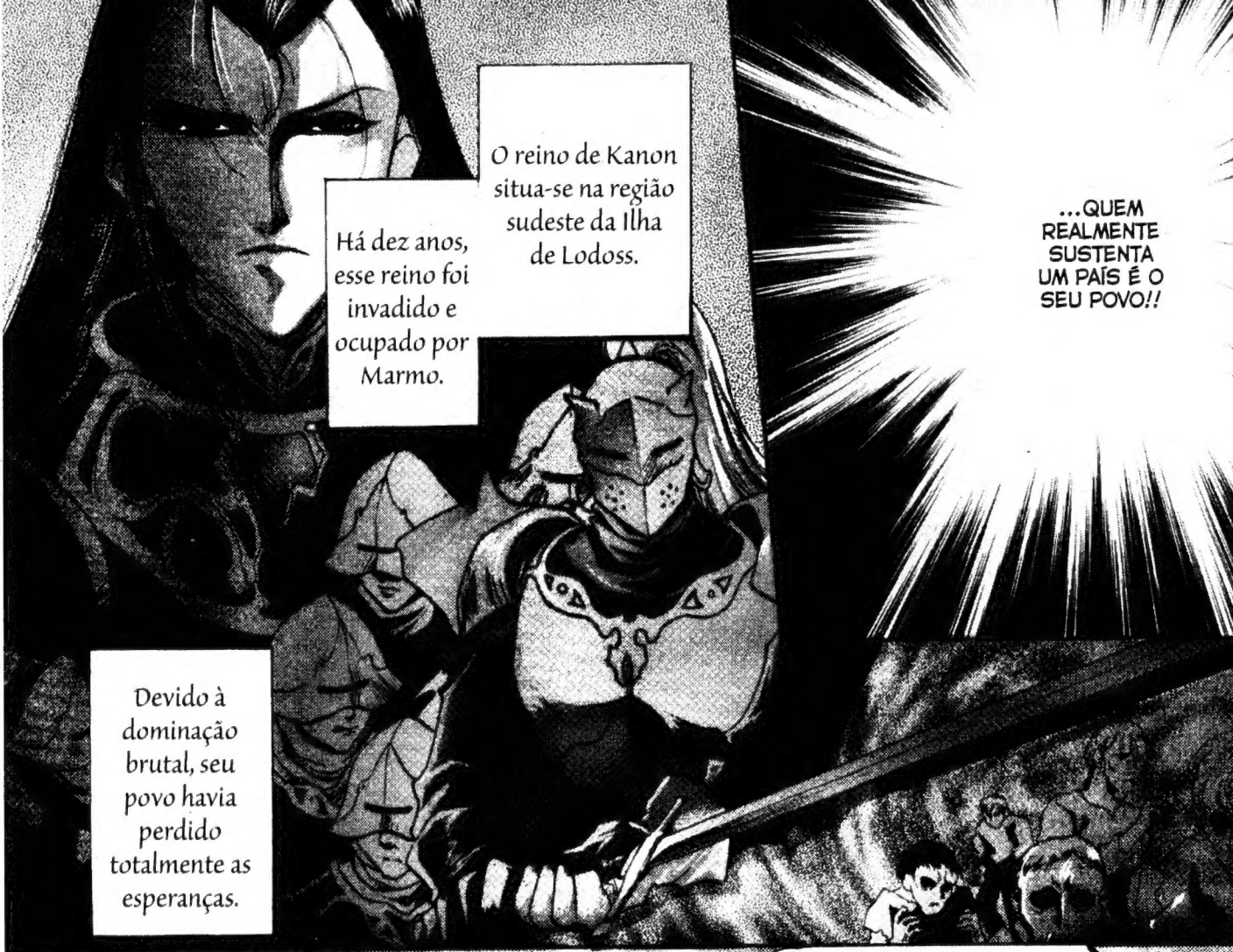
N-NÓS...
AGRADE-
CEMOS...

VENHAM
CONOSCO!
NÓS OS
CONDUZI-
REMOS!!

A CIDADE SERÁ
ABANDONADA E
FICARÁ EM RUÍNAS.
NÃO HAVERÁ
SEQUER O QUE
SER SAQUEADO,
OU MESMO QUEM
A SAQUEIE.

AS TROPAS DE
MARMO DEVEM
ENTENDER COM
ISSO QUE...

COM ISSO,
O POVO NÃO
MORRERÁ DE
FOME OU PELA
GUERRA.



Há dez anos,
esse reino foi
invadido e
ocupado por
Marmo.

O reino de Kanon
situa-se na região
sudeste da Ilha
de Lodoss.

...QUEM
REALMENTE
SUSTENTA
UM PAÍS É O
SEU POVO!!


Devido à
dominação
brutal, seu
povo havia
perdido
totalmente as
esperanças.



Entre os
guerreiros
integrantes das
tropas livres,
encontrava-se
um cavaleiro
conhecido por "o
herói matador-
de-dragão".

Mas, há poucos
anos, valorosos
guerreiros
uniram-se
para lutar pela
libertação
do reino de
Kanon.

Esses corajosos
homens contavam
com a liderança do
príncipe Leonard, que
estava fora do país na
época da invasão e,
assim, pôde organizar
uma resistência.




PARECE
QUE ELE
DECRETOU
QUE VAI
ARRECADAR
TODA A SAFRA
DO ANO COMO
IMPOSTO...

BEM, DIZEM
QUE O NOVO
REGENTE ENVIADO
POR MARMO PARA
AQUELA CIDADE É
MUITO CRUEL.




MAS
ISSO É
ABSUR-
DO!

...POIS O
PERÍODO DE
MANDATO DELE
É DE APENAS
UM ANO. ENTÃO,
ELE NÃO
SE IMPORTA,
MESMO QUE
O POVO MORRA
DE FOME.




POR FAVOR,
SACERDOTE
HOB, CONTE-
ME SOBRE
A SITUAÇÃO
ATUAL DA
CIDADE DE
KARAL.



ESSE
BOATO TÁ
ESTRANHO,
NÃO TÁ,
NÃO?



...MAS HÁ
ALGO NELE
FORÇADO
DEMAIS!



É VERDADE
QUE ELE TÁ SENDO
SUSSURRADO POR
TODA KANON E
AS VERSÕES SÃO
PARECIDAS...

ENQUANTO NÓS
ESTAMOS AQUI
CONVERSANDO,
O POVO DA CIDADE
DE KARAL PODE
ESTAR SOFRENDENDO...

...MAS,
MESMO
CIENTES
DISSO...

...NÃO
PODEMOS
ABANDONÁ-
LOS.

SIM. PELO
JEITO, ELES
QUEREM PEGAR
A GENTE...

!!
ISSO
PODE SER
UMA CILA-
DA!?

...EM NOSSA
PROMESSA
DE LIBERTAR
KANON!

GUUH...

SE NÓS IGNORARMOS
ESSE BOATO POR SER
UMA POSSÍVEL CILADA...
NINGUÉM MAIS IRÁ
ACREDITAR...

O herói
matador-
de-dragão.

Seu
nome é
Parn.

PARN...

MAS NÃO
PODEMOS
LEVAR A TROPA
INTEIRA PARA LÁ,
SE EXISTE A
POSSIBILIDADE DE
SE TRATAR DE UMA
EMBOSCADA.

ENTÃO...

...uma
linda elfa
nobre...

Esse
cavaleiro
sempre tem
ao seu lado...

DEED...

...SE VOCÊ
FOR, EU IREI
COM VOCÊ.

COMANDANTE
PARN!! TEMOS
COMPANHIA!!

TAP TAP TAP

ESTÁVAMOS CERTOS EM NÃO VIR COM A TROPA COMPLETA. TIVEMOS QUE OMITIR O FATO DO PRÍNCIPE LEONARD, POIS ELE NÃO NOS PERMITIRIA VIR SEM ELE.

MAS, SOMENTE ENQUANTO ELE ESTIVER SÃO E SALVO, O SONHO DE LIBERTAÇÃO DE KANON ESTARÁ VIVO...

...É UMA ARMA-DILHA!!

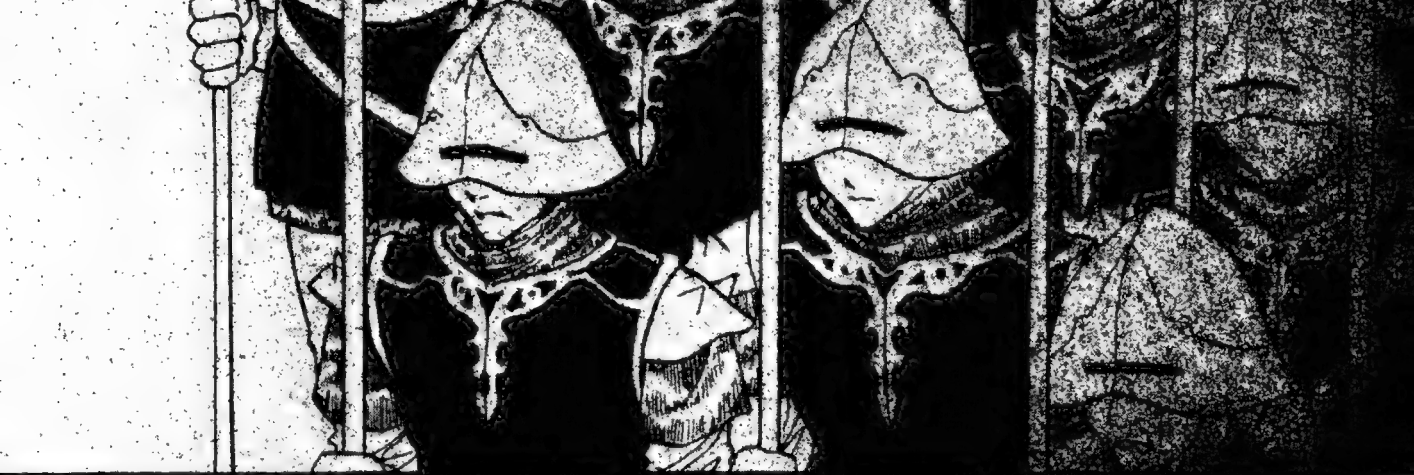
ENTÃO, ESTÁVAMOS CERTOS! REALMENTE...

A GENTE PRECISA MANDAR UM BATEDOR PRA CONFERIR, PARN! QUER QUE EU VÁ?

ESTAMOS SENDO SEGUIDOS POR UMA TROPA DE MARMO!

SIM, POR FAVOR... MAAR...

O QUÊ?



TÁ DIFÍCIL,
VIU? ELES
CERCARAM
A GENTE.

AINDA POR
CIMA, PRA NÃO
DEIXAR SAÍDA,
JÁ COMEÇARAM
A APERTAR O
CERCO.

E ENTÃO,
MAAR?



DEVE
HAVER UM
MEIO...

SERÁ?
TÁ DIFÍCIL,
VIU...?

NÓS NÃO
SOMOS NEM
DEZ E ELES
SÃO MAIS DE
CEM... E ACHO
QUE VI MAGOS
ENTRE ELES,
TAMBÉM...

E, NO
NORTE, TEM A
FLORESTA SEM
RETORNO...

...O QUE
VAMOS
FAZER,
PARN?

TÁ CHEIO DE
SOLDADO DE
MARMO NO
LESTE, NO
OESTE E
NO SUL.

FLORESTA
SEM RETORNO

ESTAMOS
AQUI

TROPA
DE MARMO

TROPA DE
MARMO

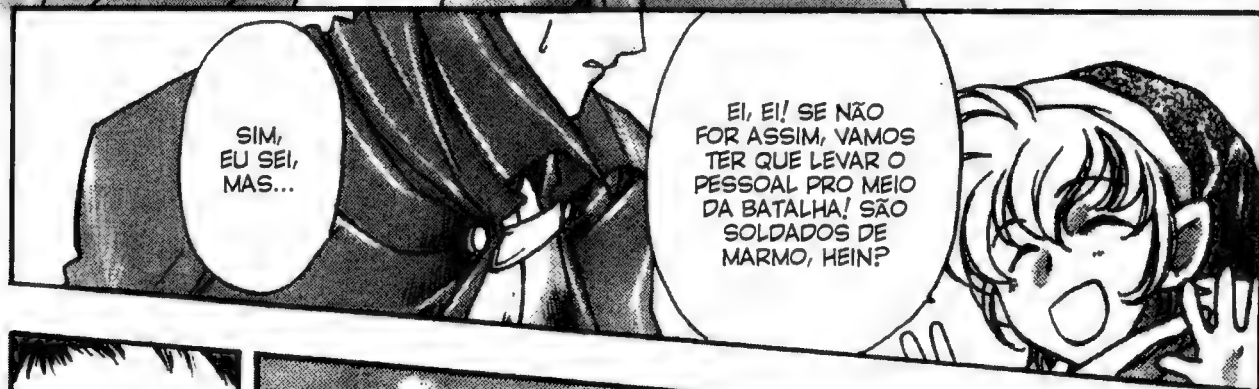
TROPA DE
MARMO



JAMAIS
FAREMOS ISSO,
MAAR!!

POR MAIS
QUE PARN E
OS OUTROS
GUERREIROS
SEJAM
FORTES...

...A GENTE
SÓ TERIA
CHANCES SE
ABANDONÁS-
SEMOS O POVO
DE KARAL.



SIM,
EU SEI,
MAS...


EI, EI! SE NÃO
FOR ASSIM, VAMOS
TER QUE LEVAR O
PESSOAL PRO MEIO
DA BATALHA! SÃO
SOLDADOS DE
MARMO, HEIN?



NÃO
DA
PARA
SABER.
ALIÁS,
PELO
CONTRÁ-
RIO...

ACHO QUE
NEM MESMO
SOLDADOS DE
MARMO IRIAM
MATAR CAMPO-
NESES INDEFESOS
E DESARMADOS.

A GENTE
PODE PEDIR
PRO POVO PRA
QUE FIQUE
ESPERANDO
AQUI.



...PORQUE ISSO
IRIA ABALAR A
CREDIBILIDADE DO
POVO DE KANON
NAS TROPAS LIVRES,
E MOSTRAR A TODOS
COMO PODE SER
AMARGO O DESTINO
DOS QUE CONFIAM
NOS REBELDES.

...É MAIS
PROVÁVEL QUE
ELES CASTIGUEM
OS CAMPONESES
PARA FAZER DELES
UM EXEMPLO PARA
AS DEMAIS VILAS
E CIDADES...

TEM
RAZÃO...




...FUGIR
É ALGO
QUE ELE
FAZ MUITO
BEM.

ACHO QUE
PRETENDE
VOLTAR
SOZINHO
PARA O
ESCONDE-
RIJO. NÃO
SE PREO-
CUPE...

PARA
ONDE
ELE...?

TCHAU-
ZINHO,
PESSOAL!

SE VOCÊS
FAZEM TANTA
QUESTÃO DE
SUICIDAR-SE
E LEVAR TODO
AQUELE POVO
JUNTO, EU
CAIO FORA!!




CHEGA,
NÃO DÁ PRA
CONCORDAR
COM UMA
LOUCURA
DESSAS!!





VAMOS
FUGIR PARA
O NORTE.

VAMOS
LEVAR TODOS
PARA A FLO-
RESTA SEM
RETORNO.




É TUDO
OU NADA.

PROVAVELMENTE,
VÃO OCORRER
BAIXAS ENTRE OS
CAMPONESES, MAS
SÓ NOS RESTA
ENFRENTAR OS
SOLDADOS.



EXISTE
UMA OPÇÃO,
PARN...



AO INVÉS
DE ENVOLVER
PESSOAS
DESARMADAS
E SEM TREI-
NAMENTO NO
CONFLITO...

...O
MELHOR
A FAZER É
FUGIR.

DEED?



VAMOS
ATRAVESSAR
O MUNDO DOS
SERES DA
FLORESTA?

A FLORESTA
DA QUAL, UMA
VEZ DENTRO,
JAMAIS SE
CONSEGUE
SAIR.

TRATA-SE DE UM
ENCANTAMENTO
LANÇADO PELO
LÍDER MAIS VELHO DE
MINHA VILA NATAL...

NÃO, ISSO
É IMPOSSÍVEL.
COMO ESTAMOS
EM UM GRANDE
NÚMERO DE
PESSOAS, O
PERIGO É
GRANDE.

PORÉM...

SE EU
DESFIZER O
ENCANTAMENTO,
A FLORESTA
RECUPERA AS
CARACTERÍSTICAS
NORMAIS.


...EU POSSO
RETIRAR O
ENCANTAMENTO
DA FLORESTA...

ESSA É A
FLORESTA
SEM RETORNO,
UM LUGAR
ENCANTADO.




SE EU
FIZER ISSO,
PODEREMOS
FUGIR...

...SEM QUE
UMA ÚNICA
PESSOA SEJA
FERIDA.



VOCÊ
NÃO ESTÁ
DEIXANDO
DE ME
CONTAR
ALGO?

MAS...



...UM ENCAN-
TAMENTO COMO
ESSE PODE SER
SIMPLESMENTE
DESFEITO, DEED?



VAI ME
DIZER QUE,
ASSIM COMO
NA OCASIÃO
EM QUE
ESTIVEMOS
NA TORRE
DE VENTO...

PARA DOMINAR
UM ESPÍRITO,
É NECESSÁRIO
PROVAR QUE
SUA FORÇA É
DIGNA DISSO.

EU VENCI
DAQUELA
VEZ...

...POR ISSO,
ACREDITO QUE
CONSEGUIREI
DESTA VEZ
TAMBÉM.

JIN, O REI
DOS VENTOS,
ESTAVA
LACRADO
NA TORRE
DO VENTO.

O ENCANTAMENTO
DA FLORESTA
SEM RETORNO
É A FORÇA
DO REI DOS
ELEMENTAIS
DA FLORESTA...

...VAI SER
PRECISO
UMA PRO-
VAÇÃO...?

SIM.

PARA SALVAR A
TODOS, SÓ DESTA
FORMA...

MAS...


MAS
VOCÊ TERÁ
QUE IR AO
MUNDO DOS
ELEMENTAIS,
NÃO?



SE ALGO
ACONTECER
COM VOCÊ...



MINHA
ESPADA NÃO
SERÁ ÚTIL NO
MUNDO DOS
ELEMENTAIS!



MESMO QUE
SUA ESPADA
NÃO SEJA ÚTIL
NAQUELE LUGAR...

EU NÃO
POSSO
PROTEGER
VOCÊ...
DEED...

...O MEU
SENTIMENTO
POR VOCÊ VAI
ME SUSTENTAR.

FIQUE
TRANQUÍLO,
PARN.

QUANDO
ENFRETEI
A TORRE DO
VENTO, TAMBÉM
FOI ASSIM.

EU
VOLTAREI...

...ISSO
É UMA
PROMES-
SA...



SOMENTE LÁ
OS SOLDADOS
DE MARMO NÃO
PODERÃO NOS
SEGUIR...

VAMOS
ATRAVessar
A FLORESTA
SEM RETOR-
NO?!

SIM.

É POSSÍVEL
ATRAVessar
A FLORESTA
E CHEGAR COM
SEGURANÇA
EM FLAIM.

QUEM
ENTRA
NAQUELA
FLORESTA
NUNCA MAIS
VOLTA!!

OOOH!!

ISSO É
LOUCURA!!

AINDA NÃO
TERMINEI DE
FALAR!!

É O
MESMO
QUE A
MORTE!!



COMO
VOCÊ PODE
CONHECER
O SEGREDO
DAQUELA
FLORESTA
AMALDIÇO-
ADA?

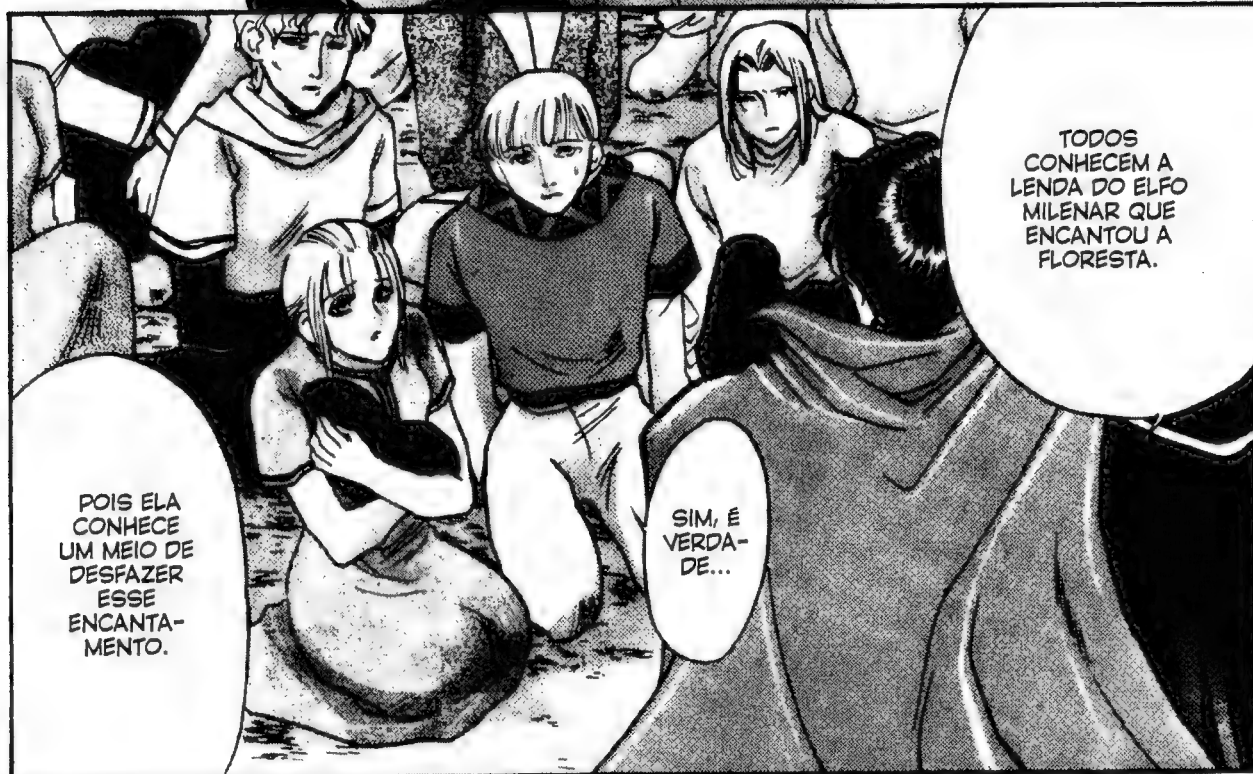
QUEM
ENCANTOU
A FLORESTA
FOI UM DOS
MEUS CONTER-
RÂNEOS.

SUM...
スッ

A VILA EM
QUE EU NASCI
FICA NESSA
FLORESTA.

TRATA-SE DE
UMA ÁRVORE
MILENAR QUE
POSSUI O PODER
DE PROVOCAR
UM ESTADO DE
SONO ETERNO. É
APENAS ISSO.


A FLORESTA
SEM RETORNO
ESTÁ SOB UM
ENCANTAMENTO.
AQUELE QUE
ENTRA EM SEUS
DOMÍNIOS SE
PERDE E NÃO
CONSEGUE
MAIS SAIR.



TODOS
CONHECEM A
LENDA DO ELFO
MILENAR QUE
ENCANTOU A
FLORESTA.

POIS ELA
CONHECE
UM MEIO DE
DESFAZER
ESSE
ENCANTA-
MENTO.

SIM, É
VERDA-
DE...



N-NÃO
QUERO...
NÃO QUERO
IR PRA FLO-
RESTA...

SE
DESFIZERMOS
ESSE ENCANTAMENTO,
A FLORESTA SEM
RETORNO IRÁ SE
TORNAR UMA
FLORESTA COMO
QUALQUER
OUTRA!!

QUEM
PERMANECER
AQUI SERÁ
ASSASSINADO,
NÃO HÁ DÚVIDAS
QUANTO A ISSO!!

MAS...
ISSO AINDA
SOA TÃO
AMEDRON-
TADOR...

POR QUE
NÃO COMPRE-
ENDEM A
SITUAÇÃO?!!

ENTENDA
ISSO...

NÓS
TEMOS
MEDO...

...DESDE
CRIANÇAS
OUVIMOS OS
MAIS VELHOS
CONTAREM
SOBRE O HORROR
QUE É ESSA
FLORESTA...



ENTRE ENTRAR
NA FLORESTA
E ENFRENTAR
AS FORÇAS DE
MARMO... AINDA
ACHAMOS MELHOR
MORRER NAS MÃOS
DOS SOLDADOS
INIMIGOS...





SE
PREFERIREM
MORRER SEM
SOFRIMENTO,
PEGUEM ESSA
ADAGA E CORTEM
A PRÓPRIA
GARGANTA.

SE NÃO
TIVEREM CORAGEM
SEQUER PARA
ISSO, EU PODEREI
AUXILIÁ-LOS SEM
PROBLEMAS.
PROMETO QUE
SERÁ UMA MORTE
RÁPIDA E POUCO
DOLOROSA.

HÃ?

VOCÊ
PERDEU A
RAZÃO?

AO MENOS TERÃO
UM DESTINO MENOS
CRUEL DO QUE NA
CHACINA QUE SERÁ
PROMOVIDA PELOS
SOLDADOS DE
MARMO.

PODEM ME
ODIAR.

A MINHA
RESPONSA-
BILIDADE É
AUXILIÁ-LOS
NAS ESCOLHAS
QUE FIZEREM.

...ISSO É O
MELHOR QUE
POSSO FAZER
PARA AJUDÁ-
LOS.

DE FORMA
ALGUMA.

SE VOCÊS
OPTARAM POR
MORRER SEM
SOFRIMENTO...

ESTE É UM
ENSINAMENTO
DE MYRI, O
DEUS DA
GUERRA.

AQUELE QUE
MORRER COM
CORAGEM SERÁ
CONVIDADO A VIVER
A ETERNIDADE
NOS CAMPOS
PACÍFICOS DO
REINO DO NORTE.

POR OUTRO LADO,
OS COVARDES
CAIRÃO NO MUNDO
DOS ESQUECIDOS
E PASSARÃO A
ETERNIDADE EM
ARREPENDIMENTO
E SOFRIMENTO...

GUH
7-4



NEM
QUERO ME
ARREPENDER
DEPOIS.



EU NÃO
QUERO
MORRER.



SAH
/>
/>
/>



É
VERDADE?

ENTÃO,
VENHA
COMIGO.



VAMOS
SOBREVIVER
JUNTOS!!!



SE É ASSIM,
PARTIREMOS
IMEDIATA-
MENTE!

OS SOLDADOS
DE MARMO
NÃO TARDARÃO
A CHEGAR!

SE PERMANE-
CÉSSEMOS EM
KARAL, TERÍAMOS
MORRIDO DE
FOME...

É MELHOR
ACOMPANHÁ-
LO...

E OS
OUTROS,
O QUE
DECIDEM?

.....

Floresta
Sem
Retorno.



CERTO...

DEED, VOCÊ
DEVE IR PARA
A VILA DOS
ELFOS NOBRES
PRIMEIRO.

DEED, A PARTIR
DE QUE PONTO A
FLORESTA ESTA
ENCANTADA?

VOU
TENTAR
RESISTIR AO
ENCANTA-
MENTO...

SÓ UM
POUCO MAIS
ADIANTE E
CREIO QUE
JÁ FICARÃO
PRESOS.

...MAS
FICAREMOS
PERDIDOS
EM BREVE.

DEIXE-ME
FICAR...

...SÓ
MAIS UM
POUCO...

...AO MENOS ATÉ QUE
VOCÊ SEJA CAPTURADO
PELAS ILUSÕES.



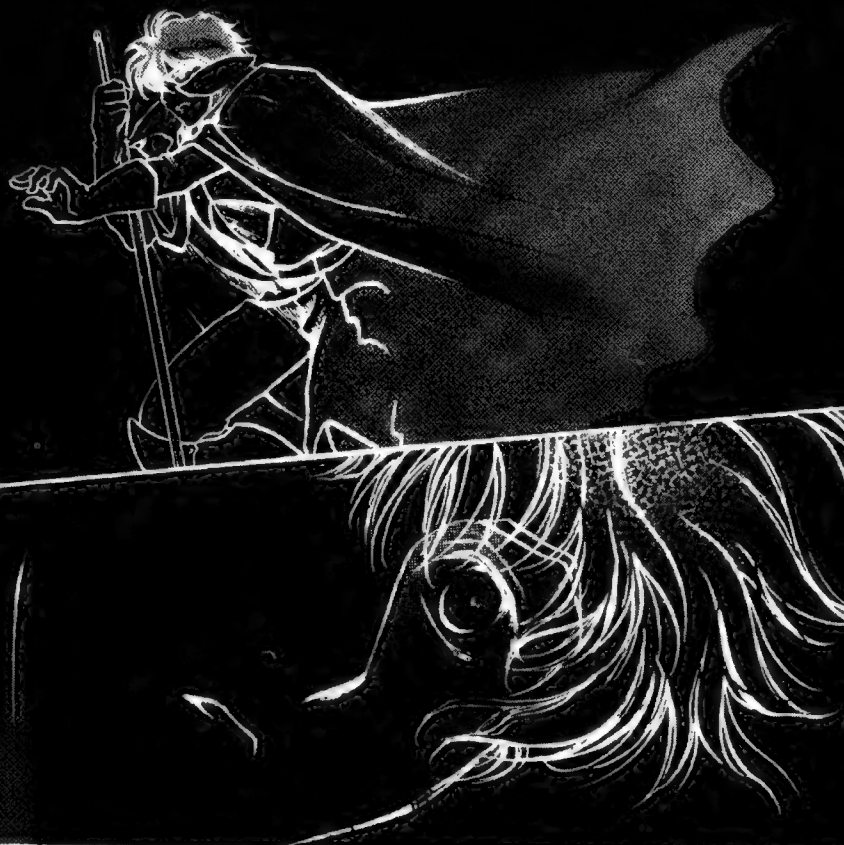


SE EU... ME
CONCENTRAR...

O ENCANTAMENTO
TAMBÉM É UM TIPO
DE MAGIA. DEVO
TENTAR RESISTIR
TANTO QUANTO
SOU ATINGIDO POR
ALGUMA MAGIA.

DEE...
D...

JÁ ESTOU
SOB SEU
EFEITO?





ESTE É
O ENCANTO
DA FLORESTA
SEM RETORNO?

TUDO ESCURECEU.



TODOS
DESAPARECERAM?



SE O FEITIÇO
DA FLORESTA
NÃO FOR DESFEITO,
PARN FICARÁ
APRISIONADO AQUI
PARA SEMPRE...

...ELE NÃO
MORRERÁ.

FICARÁ PARA
SEMPRE...



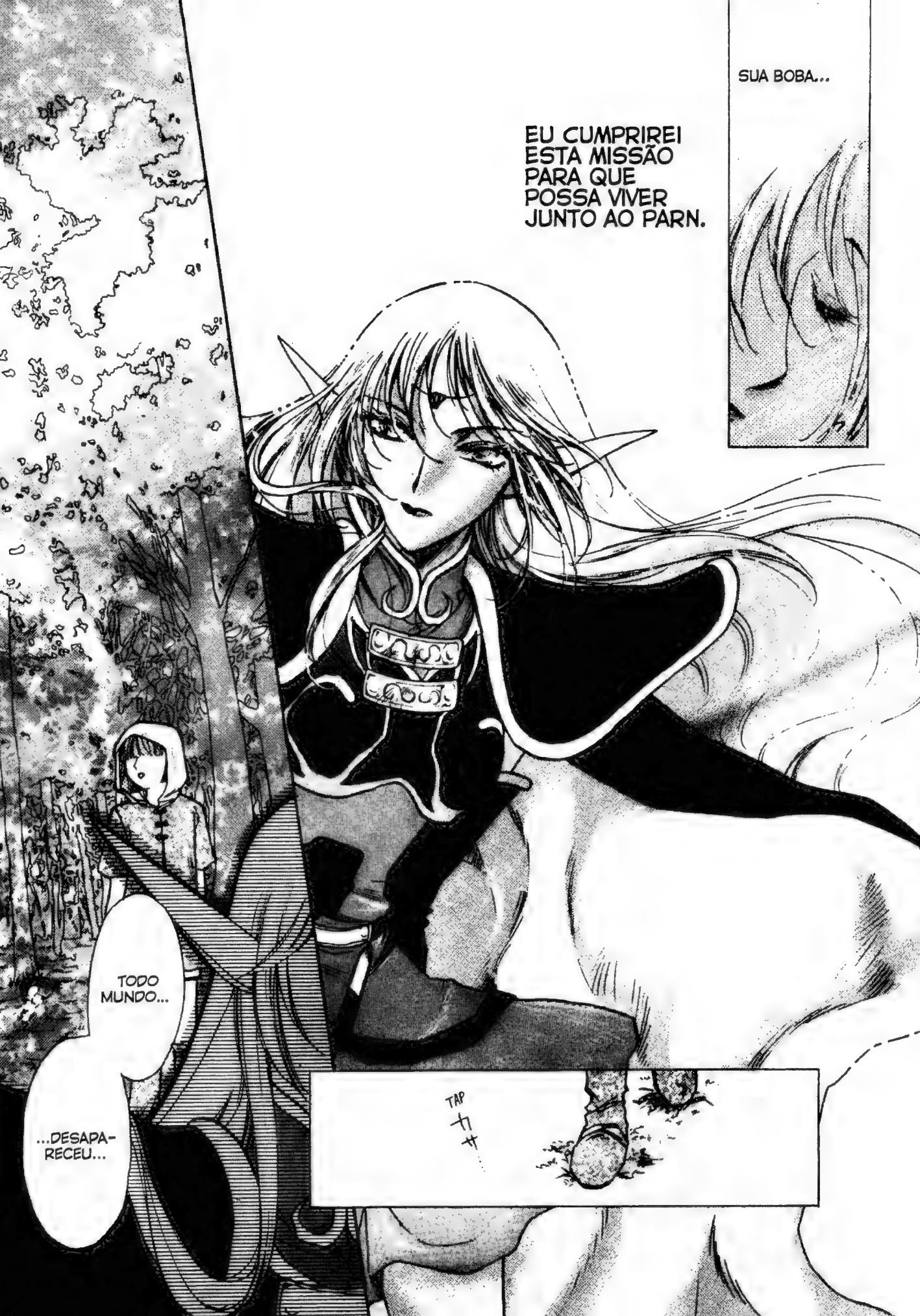
SUA BOBA...

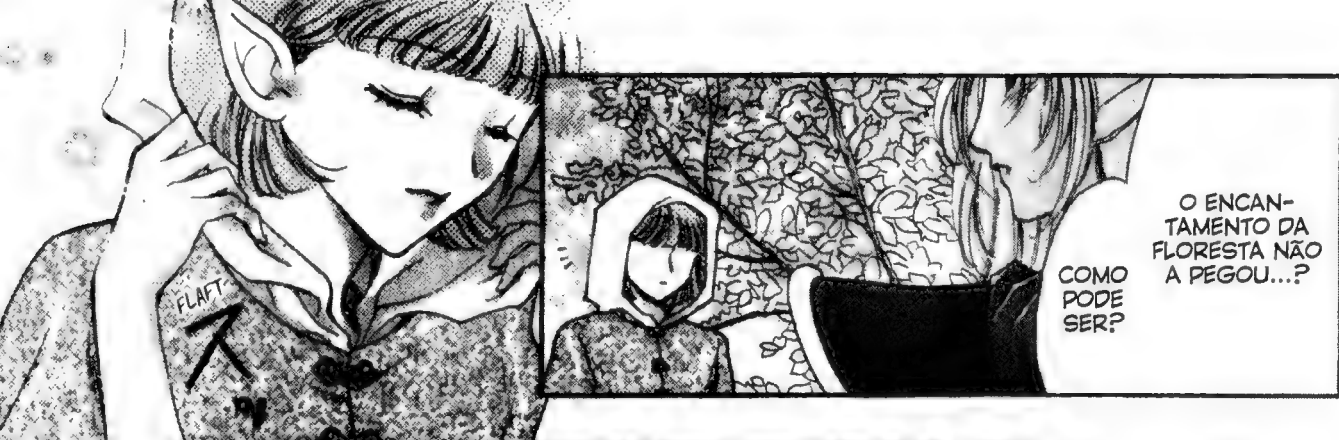
EU CUMPRIREI
ESTA MISSÃO
PARA QUE
POSSA VIVER
JUNTO AO PARN.


TUDO
MUNDO...

...DESAPA-
RECEU...

TAP
+
+







SIM, O ENCANTAMENTO NÃO Atinge OS ELFOS...

UMA MESTIÇA DE ELFO E HUMANO.

SIM, SENHORITA.

EU SOU UMA MEIO-ELFA.

SERÁ QUE É POR ISSO QUE O ENCANTAMENTO NÃO ME PEGOU?

OS ELFOS E HUMANOS NÃO NECESSARIAMENTE SE ODEIAM.

O SANGUE ÉLFICO QUE CORRE EM SEU CORPO A PROTEGEU.

TALVEZ SEJA POR ISSO...

É UM NOME BONITO.

MAS PREFEREM MANTER UMA CERTA DISTÂNCIA...

MEU NOME É DEEDLIT. E VOCÊ?

LEAF.

SERÁ QUE ELA
TAMBÉM CRESCER
SOFRENDO
PERSEGUIÇÕES...?

MEUS PAIS
ERAM COMPA-
NHEIROS DE
ARMAS.

MAS,
QUANDO OS
ELFOS DROW
INVADIRAM
O NOSSO
BOSQUE...

MAMÃE
FALOU QUE IA
SE VINGAR, ME
DEIXOU COM
MINHA TIA DE
KARAL E FOI
EMBORA.

ENTEN-
DO...

...PAPAI
LUTOU E FOI
MORTO.

...QUE OS MEIO-
ELFOS SÃO IGNORADOS
TANTO POR HUMANOS
QUANTO POR ELFOS.

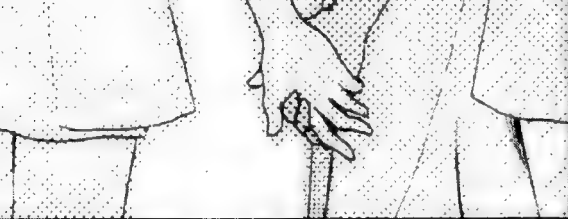
ENTRE
OS SEUS
PAIS, QUEM
É ELFO?

O
PAPAI.

ENTRE ELES,
PROVAVELMENTE,
O PAI DE LEAF...

EM KANON
TAMBÉM EXISTEM
ALGUMAS VILAS
DE ELFOS.

OUVI DIZER QUE,
QUANDO O IMPÉRIO
DE MARMO INVADIU,
OS ELFOS DROWS
MATARAM MUITOS ELFOS.



VAMOS NOS
MANTER FIRMES!
O DOMÍNIO DE
MARMO NÃO VAI
DURAR MUITO.



NENHUM
MEIO-ELFO
VEIO À VILA
ATÉ HOJE.

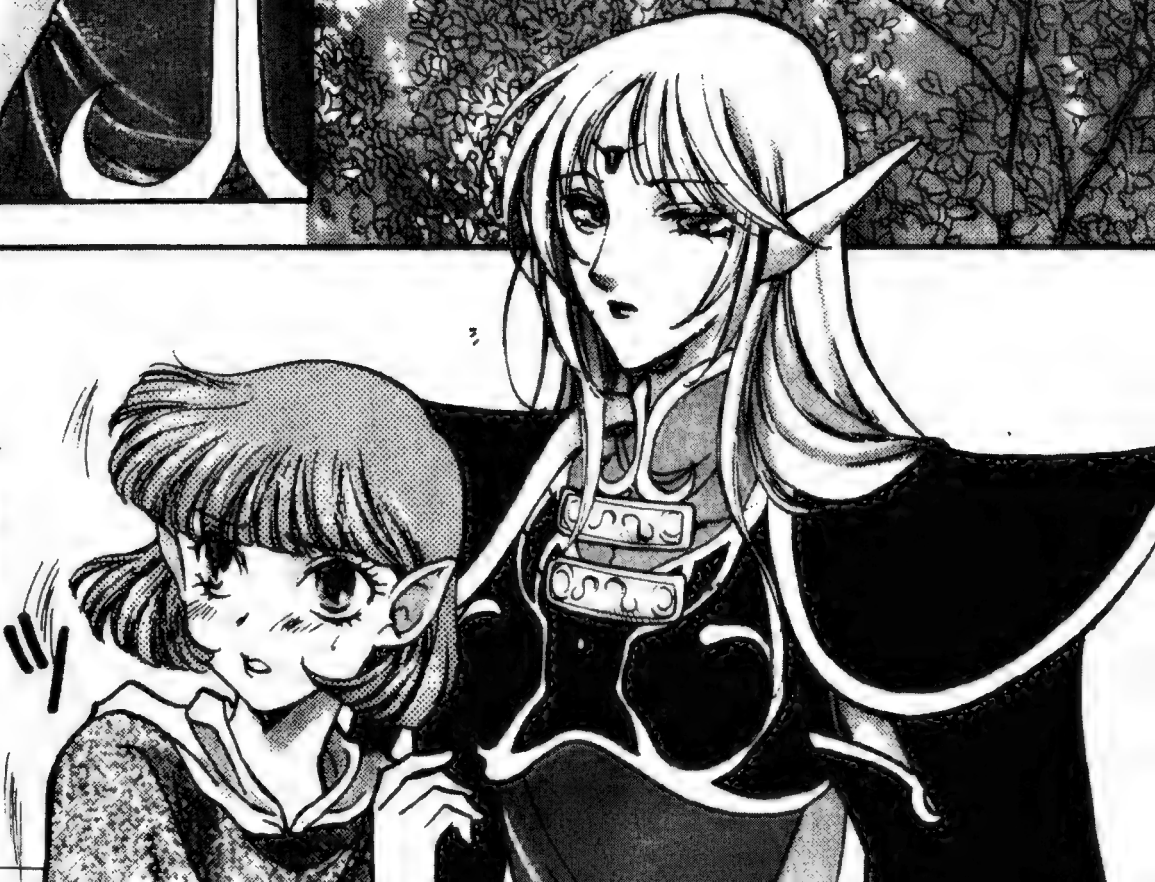
SERÁ QUE NÃO
TEREI PROBLEMAS
SE LEVÁ-LA COMIGO
PARA A VILA?




SIM.



GLUP!






NÃO SEI
POR QUE, MAS...
A FORÇA DO
ESPÍRITO DAS
FLORESTAS
TÁ MUITO
ESTRANHA!
ISSO NÃO É
NORMAL!



O QUE É
AQUILO?!



VOCÊ
DOMINA
MAGIAS
ELEMEN-
TAIS?!



É POR ISSO
QUE EMANA
A FORÇA DOS
ELEMENTAIS TÃO
INTENSAMENTE.

FIQUE
TRANQUILA.
AQUELE É O
PORTAL QUE
NOS LEVARÁ
PARA O MUNDO
DOS SERES DA
FLORESTA.


NÓS VAMOS
PRO MUNDO
DOS SERES DA
FLORESTA?




SIM,
APRENDI
COM MEU
PAI...

...OS
ELEMENTAIS
SÃO MEUS
AMIGOS.


AH,
SIM...



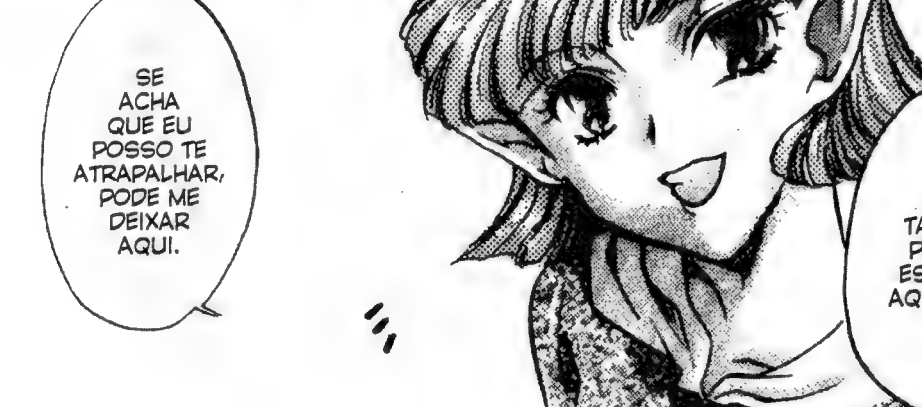
MAS...
SERÁ
QUE ELES
VÃO ME
RECEBER
BEM POR
LÁ?



É
PRECISO,
PARA
CHEGAR-
MOS NA
VILA EM
QUE
NASCI.



AH, NÃO TEM
PROBLEMA!
JÁ ESTOU
ACOSTU-
MADA A SER
MALTRATADA,
MESMO!



SE
ACHA
QUE EU
POSSO TE
ATRAPALHAR,
PODE ME
DEIXAR
AQUI.




MAS
TAMBÉM
POSSO
ESPERAR
AQUI, VIU?



VOCÊ NÃO
DEVE PENSAR
DESSA FORMA,
LEAF!!

ATRAPA-
LHAR?!!
QUE AB-
SURDO!!



EU
ENTENDO
O SEU
LADO.

ASSIM COMO
SEU PAI, EU
TAMBÉM AMO
UM HUMANO...



AH, É...



ENTÃO,
VOCÊS
TÊM UM FILHO
MEIO-ELFO
COMO EU?

N-NÃO
TENHO...

FILHO?!



BOSH
ほ



SIM,
SENHO-
RA.

TUDO
BEM.

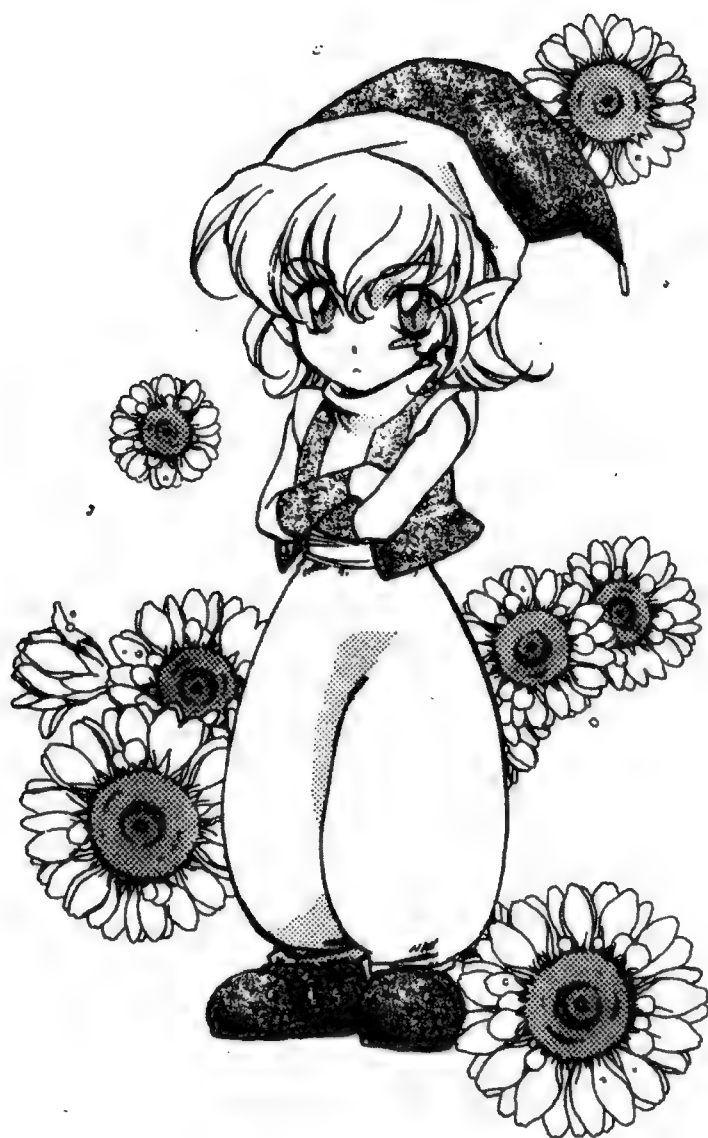
VEM
COMIGO.
PODE SER
QUE DIGAM
ALGUMA
COISA...

...MAS,
SE ISSO
ACONTECER,
EU A PRO-
TEGEREI!

VAMOS...

“...POIS
PRECISAMOS
DESAZER O
ENCANTAMENTO
DA FLORESTA.”

Capítulo cinco – Fim





Capítulo seis:
A Floresta Aberta - II

...E ESSA
PAISAGEM
IMUTÁVEL...

ESCURIDÃO...





SIM,
LEAF.

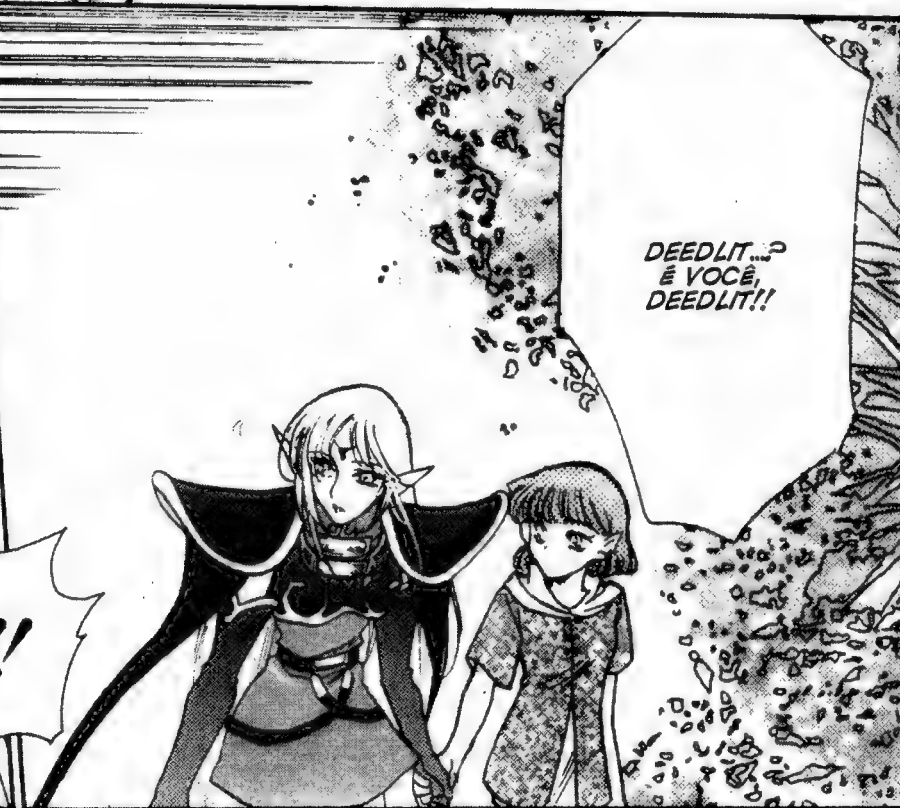
AQUELA
É A VILA
DOS ELFOS
NOBRES?



PARTI EM VIAGEM
HÁ DEZ ANOS... MAS
NADA MUDOU DESDE
AQUELA ÉPOCA...



...SE BEM QUE
PRECISARIA DE MUITO
MAIS TEMPO PARA
ESTA VILA MUDAR DE
APARÊNCIA.



DEEDLIT...?
É VOCÊ,
DEEDLIT!!



ESTAS!

QUE BOM
QUE VOCÊ
VOLTOU...

?



SEU
NOME É
LEAF.

ANTES QUE
ME PERGUNTE,
SÓ PARA
ESCLARECER,
NÃO É MINHA
FILHA.


UMA
MEIO-ELFA?



EU SEI
DISSO.

**PARE
COM ISSO,
ESTAS!!!**

MAS DE
ONDE TIROU
A IDÉIA DE
TRAZER UMA
MEIO-ELFA
PARA A
ALDEIA...?



PELO
JEITO, NÃO
RETORNOU
PORQUE
CANSOU DO
MUNDO DOS
HUMANOS.

MOTIVOS...?

DEPOIS
PODEREMOS
DISCUTIR MEUS
MOTIVOS.

EXATO.

TUDO BEM.
COMUNICAREI
ISTO À VILA, MAS,
POR ENQUANTO,
NÃO PODERÁ
ENTRAR LÁ
ACOMPANHADA
DESTA MENINA.

AGORA,
PRECISO
CONVERSAR
COM O ANCIÃO.
VOLTEI PORQUE
PRECISO PEDIR
UM FAVOR.

ORA
ESSA,
DEEDLIT
...

...VOCÊ
SEMPRE NOS
SURPREENDE.



LEAF!

VOCÊ
NÃO PRECISA
ME PEDIR
DESCULPAS!
NÃO HÁ NADA
DE ERRADO
COM VOCÊ!

É... FOI
COMO EU
ESPERAVA
MESMO... ME
DESCULPE
POR ISSO.



...EM SER
PERSEGUIDA...?

NÃO ME DIGA
QUE VOCÊ JÁ SE
ACOSTUMOU...

TÁ
BOM!

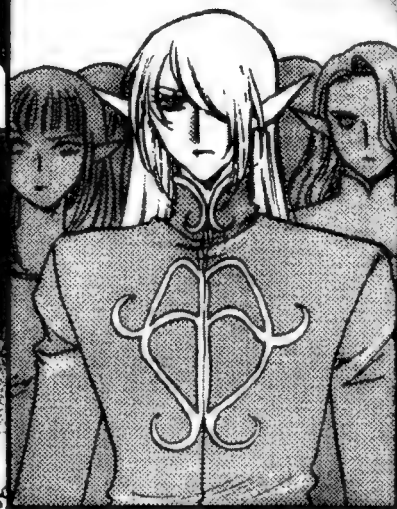
LEAF, VOCÊ NÃO
SE INCOMODA
QUE FALEM
DAQUELA FORMA
SOBRE VOCÊ?

QUE COISA
TERRÍVEL...



O ANCIÃO A
AGUARDA.

ISSO
É TÃO
TRISTE...



VOCE
DESEJA QUE
O ENCANTAMENTO
DA FLORESTA SEJA
DESFEITO?

PARN DEVE ESTAR
AGUARDANDO.

NESTE MOMENTO,
ENQUANTO ESTOU
CONVERSANDO...

...ELE ESTÁ
PRESO NA FLORESTA,
AGUARDANDO O
MOMENTO EM QUE
O ENCANTAMENTO
SERÁ DESFEITO...



SIM. EU
VOLTEI COM ESSA
FINALIDADE.



ESTÁ EM
PERFEITO JUÍZO,
DEEDLIT?

...O MOMENTO EM
QUE SERÁ CUMPRIDA
A PROMESSA QUE
FIZ A ELE.




É CLARO,
SENHOR.



O QUE
ACONTECEU,
DEEDLIT?
POR QUÊ?

ISSO
É UMA
ESTUPIDEZ!



...PRECISAMOS
ABRIR A FLORESTA
PARA O BEM DOS
SERES HUMANOS?



POR
QUE...



ESTA
FLORESTA
É A NOSSA
TERRA
SAGRADA.

HÁ MUITOS E
MUITOS ANOS,
OS HUMANOS
TENTARAM NOS
DOMINAR FAZENDO
USO DE SUAS
MAGIAS.

SE O
ENCANTAMENTO
DESAPARECER,
OS HUMANOS
VOLTARÃO A
AMEAÇAR AS
NOSSAS VIDAS.

ESTAMOS
PROTEGIDOS
GRÇAS AO
ENCANTA-
MENTO.


NÃO NOS
INTERESSA
O QUE OS
HUMANOS
FAZEM NO
MUNDO
DELES.

MAS...


ESTA FLORESTA
NÃO PERTENCE
AO MUNDO DOS
HUMANOS...



A FORMA DE
PENSAR DOS
HUMANOS...



NÃO POSSO
DESFAZER O
ENCANTAMENTO
POR UM MOTIVO
PARTICULAR
SEU.




ESSA
FORMA DE
PENSAR É
TÍPICAMENTE
HUMANA.




ELES,
QUE VIVEM
REPETINDO
BATALHAS
INÚTEIS...

SIM,
EU TAMBÉM
PENSAVA DESSA
FORMA ANTES
DE IR AO MUNDO
DOS HUMANOS.



VOCÊ FOI
ENVENENADA
PELAS IDÉIAS
DO MUNDO
DOS HUMANOS,
DEEDLIT.

O SER
HUMANO
SÓ PENSA
EM SI.

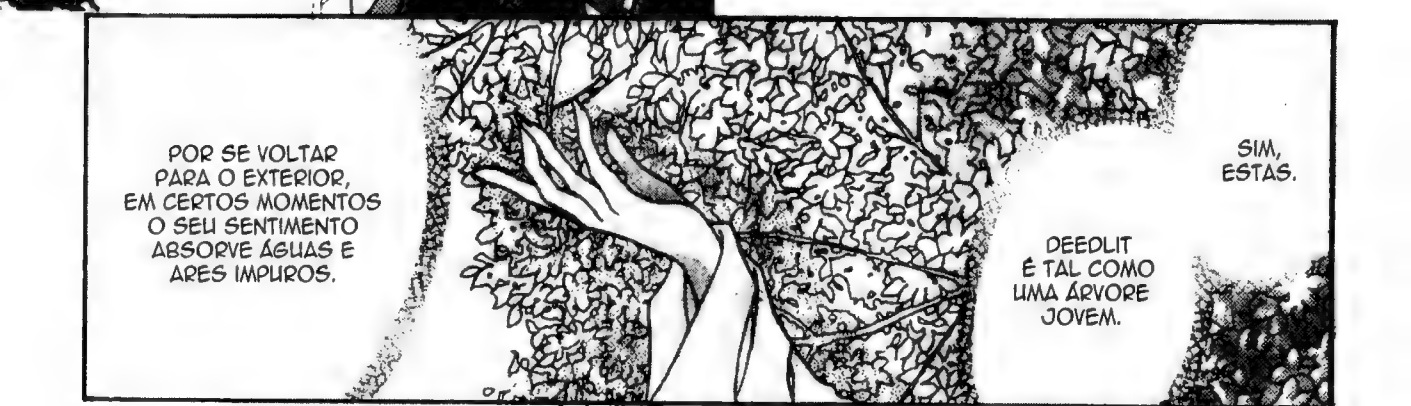


SE
PERMANECER
MAIS UM POUCO
NA ALDEIA, ELA
IRÁ PERCEBER
O SEU PRÓPRIO
ERRO.

DEEDLIT
AINDA É
JOVEM.

ESTÁ
APENAS UM
POUCO CONFUSA
POR TER PASSADO
TODO ESSE TEMPO
NO MUNDO DOS
HUMANOS.

ASSIM
COMO
TODOS
AQUI.



POR SE VOLTAR
PARA O EXTERIOR,
EM CERTOS MOMENTOS
O SEU SENTIMENTO
ABSORVE ÁGUAS E
ARES IMPUROS.

SIM,
ESTAS.

DEEDLIT
É TAL COMO
UMA ÁRVORE
JOVEM.



EXCEPCIO-
NALMENTE,
PERMITIREMOS
SUA PRESENÇA.

É
APENAS
ISSO.

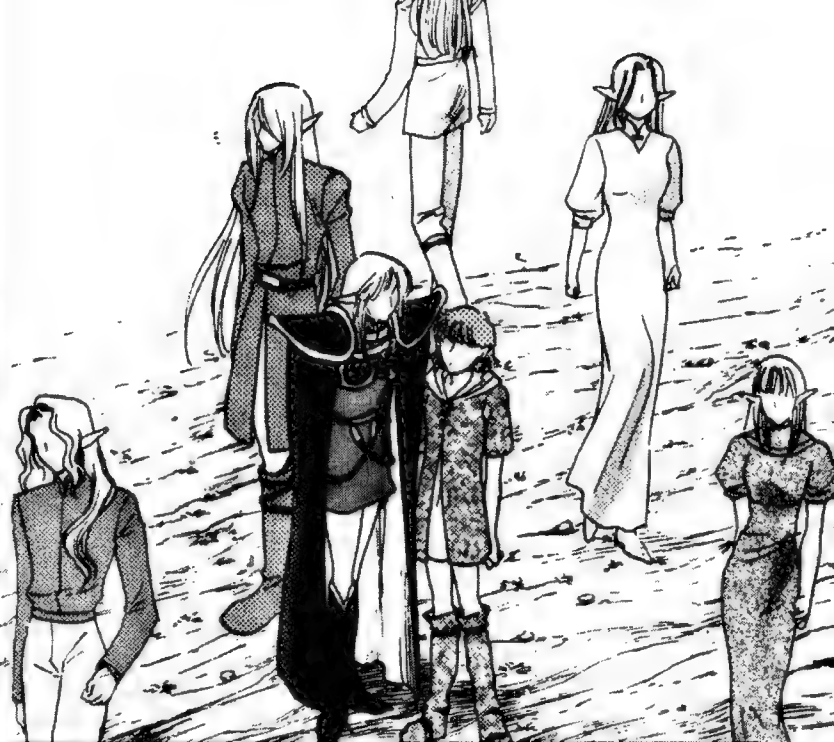
CONTUDO...
AO MENOS
ELA VOLTOU
PARA NÓS.

A
REUNIÃO
ESTÁ
ENCER-
RADA.

MAS...
E QUANTO
À GAROTA
MEIO-ELFA?



PAPAI,
MAMÃE...



DEEDLIT,
QUE BOM
QUE VOCÊ
VOLTOU.



!!

QUE
SAUDADE...!



UMA SENSÇÃO
ESTRANHA...

EU... RETORNEI
AO MEU LAR.

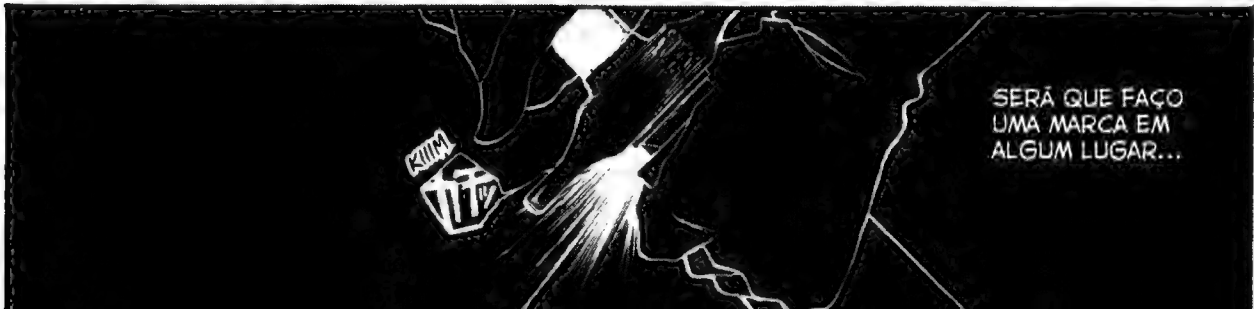


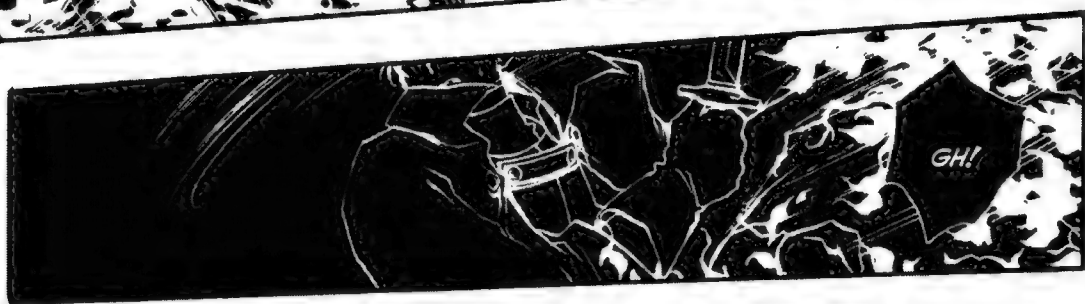
NÃO IMPORTA O
QUANTO EU CAMINHE,
NENHUM ASPECTO
SE ALTERA.

PARECE QUE AS
ÁRVORES ACOMPANHAM
MEUS PASSOS, COMO
SE MOVESSEM COM A
MESMA VELOCIDADE COM
QUE EU ME DESLOCO.



SERÁ QUE FAÇO
UMA MARCA EM
ALGUM LUGAR...







A ÁRVORE
ÁUREA!!!



UM HUMANO
ESTÁ AMEA-
ÇANDO A
ÁRVORE
ÁUREA!



UM HUMANO...?!



TEMOS QUE
IMPEDI-LO!
SE ELE
DERRUBAR
A ÁRVORE
ÁUREA...

...VAI
DESTRUIR
O ENCANTA-
MENTO DA
FLORESTA!!

DASH...



PARN?!

**TEMOS
QUE
IMPEDI-
LO!!**

**DE QUE
FORMA?!**




**NEM ESPADA
NEM MAGIA
DEVERIAM
ALCANÇÁ-LA,
POIS ELA ESTÁ
EM OUTRO
PLANO!!**

**NÃO PODE
FERIR ESSA
ÁRVORE!!**

**NÃO
PODE...**

**...NÃO
PODE,
PARN...**



MAS ISSO
NÃO PODE SER
FEITO DESSA
FORMA!!

A ÁRVORE ÁUREA
É A FONTE DO
ENCANTAMENTO...

SE DESFIZER O
ENCANTAMENTO À
FORÇA, PELA ESPADA
DE UM SER HUMANO...

DE FATO, SE
A DERRUBAR, O
ENCANTAMENTO
SERÁ QUEBRADO.

**PARN,
NÃO!!**

...OS
HUMANOS
E OS ELFOS
NUNCA MAIS
VÃO CONSEGUIR
ENTRAR EM
ACORDO!

NÃO É, NÃO.
ELA EXISTE DE
FATO NO MUNDO
DOS ELEMENTAIS...

SIM! A MUDA
DESSA ÁRVORE
NASCEU A PARTIR DA
ÁRVORE PRIMORDIAL,
QUE SE ORIGINOU NA
ÉPOCA EM QUE OS
DEUSES CAMINHAVAM
NA TERRA.

"A ÁRVORE
ÁUREA?"

A ÁRVORE
PRIMORDIAL
GEROU A VIDA,
E A ÁRVORE ÁUREA
DEU ORIGEM
ÀS ÁRVORES.

ÁRVORE
PRIMORDIAL...? A
QUE APARECE NA
MITOLOGIA? EU
ACHAVA QUE ERA
UM CONTO DE
FADAS!

AH, SIM!
TANTO PARA
NÓS, SERES DA
FLORESTA...


PUXA,
DEVE SER
UMA ÁRVORE
INCRÍVEL...!

...COMO PARA
VOCÊS, HUMANOS,
E PARA TUDO QUE
EXISTE SOBRE
A TERRA...



UM SOM
MISTERIOSO...

ACEITE...



OUI EM
ALGUM LUGAR...

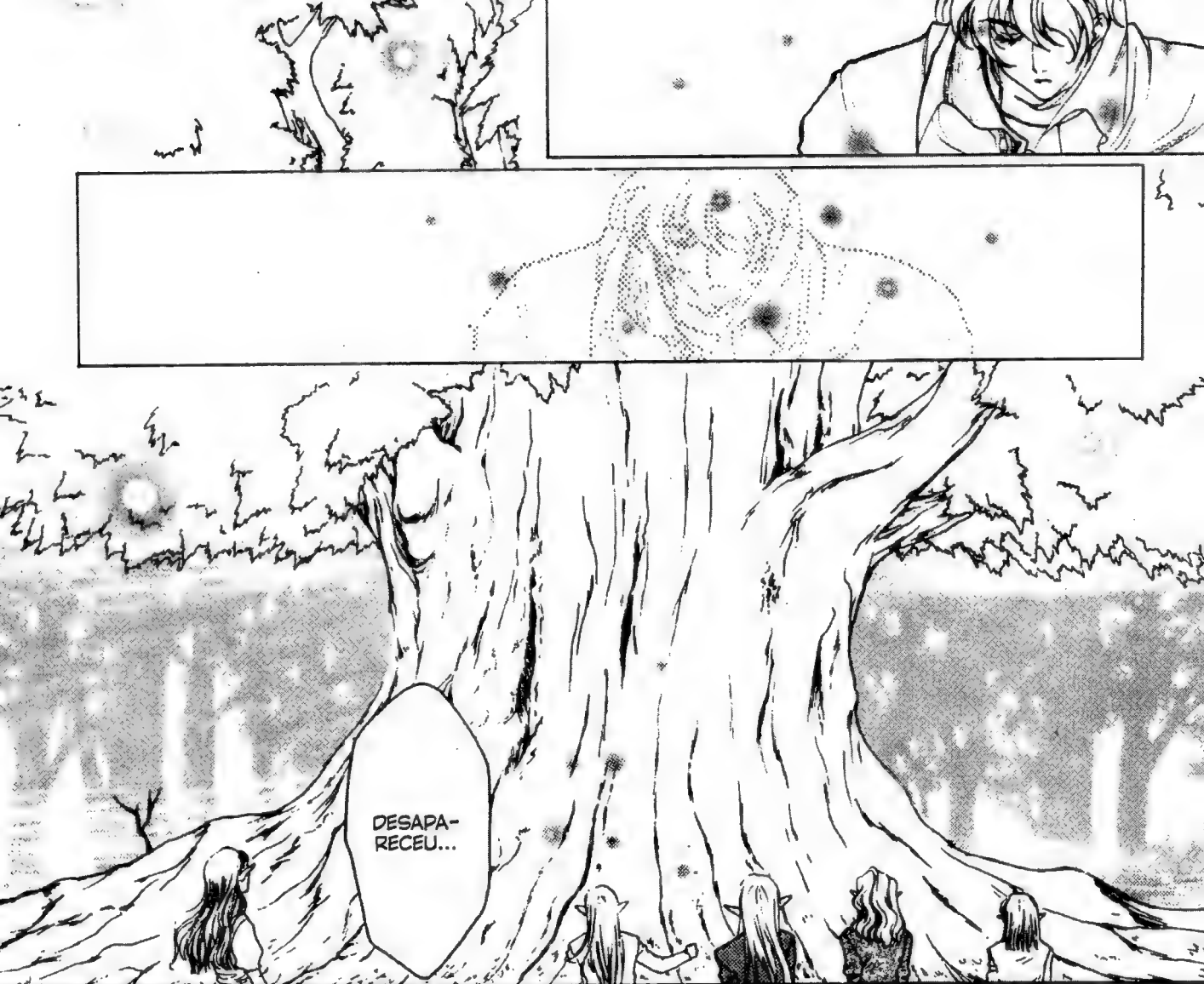
É IGUAL À
LÍNGUA DOS
ELFOS QUE
DEED UTILIZA...

AH, SIM.



DURMA...

SIM, É O
MESMO SOM...




DESAPARECEU...

COMO EU
SOU TOLA!



A ÁRVORE
ÁUREA ESTÁ
A SALVO...!
AINDA BEM!

O QUE FOI
AGORA...?



ME DEIXEI
LEVAR PELA
SAUDADE
E ESTAVA
ESQUECENDO
O QUE ME
TROUXE ATÉ
AQUI...

EU VI O MUNDO
DOS HUMANOS E
APRENDI MUITAS
VERDADES...


NÃO SOU MAIS
UMA JOVEM QUE
NÃO SABE NADA.

NÃO SÃO APENAS
OS HUMANOS QUE
ESTÃO ERRADOS...

O QUE
PRÉTENDE
FAZER,
DEEDLIT?

É INJUSTO
DIZER ISSO.

NÃO É TODO
SER HUMANO
QUE PENSA
APENAS EM
SI MESMO.



PARN PROVOU
ISSO PARA MIM COM
A SUA PRÓPRIA
EXISTÊNCIA...


ALÉM DISSO, NÓS,
ELFOS NOBRES,
TAMBÉM ESTAMOS
COMETENDO ERROS.

ABRA...

...O
PORTAL PARA
O MUNDO DOS
ELEMENTAIS...

ÁRVORE
ÂUREA...





SE EU ME
ESQUECER DE QUE
SOU UMA ELFA, VOU
SER ENGOLIDA POR
ESTE MUNDO...

SIM,
EU SEI
DISSO.

NESTE MUNDO,
TUDO QUE
É MATERIAL
É NEGADO.

OLHA, OLHA!
É UM ELFO!
QUE COISA
RARA!

AQUI, EU NÃO SOU MAIS
UM SER DA FLORESTA.
ESTOU MAIS PRÓXIMA
DOS ELEMENTAIS...

AQUI É O
MUNDO DOS
ELEMENTAIS! É
DIFERENTE DO
QUE VOCÊ TÁ
ACOSTUMADA,
VIU?

MAS HÁ
MUITO TEMPO
UM COLEGA MEU
TAMBÉM VEIO
ATÉ AQUI...

...E SELOU
UM ACORDO
SOLENE COM OS
ELEMENTAIS...

...E ME
TRANSFORMAREI
EM UM ESPÍRITO
DE CATEGORIA
INFERIOR,
SEM VONTADE
PRÓPRIA.

HM... EU
NÃO SEI
DISSO,
NÃO...

...UM COMPRO-
MISSO DE HONRA
PARA SELAR A
FLORESTA.



ESTÁ BEM
PERTO DE
VOCÊ.

HU,
HU!

ONDE
ESTÁ O
REI DA
FLORES-
TA?



BEM
PERTO?
COMO
ASSIM...?

は
AH!

VOCÊ
NÃO ESTÁ
AUTORIZADA
A VIR A ESTE
LUGAR...

O QUE
DESEJA
EM MEU
REINO...

...FILHA DA
FLORESTA?



SER
LIBERTO...
DO ACORDO
SOLENE...

ENT, O
GRANDE
ESPÍRITO DA
FLORESTA.

Ó SENHOR
DA FLORES-
TA, EU...

...VIM
LIBERTÁ-LO DO
ACORDO SOLENE
QUE FOI FIRMADO
MUITO TEMPO
ATRÁS.



...VOCÊ
NÃO TEM
QUALIFICAÇÃO
PARA FAZER
ISSO.

Capítulo seis = Fim





Capítulo sete:
A Floresta Aberta - III



VOCE NÃO TEM
QUALIFICAÇÃO
PARA ISSO...

EU TENHO
CAPACIDADE
PARA FIRMAR UM
NOVO ACORDO
SOLENE COM
VOCÊ...!! PODE
ME TESTAR, SE
QUISER!



...NÃO TEM
QUALIFICAÇÃO
PARA TANTO.

NÃO HÁ
NECESSIDADE
DE TEMER.

BASTA
ACEITAR E
SINTONIZAR...

VOCE...

ESTE É O
ÚNICO MEIO
DE TROCAR
UM ACORDO
SOLENE...

SRUUP

AAH!!

É
FORTE...

QUIRISH

QUIRISH

QUIRISH

IAAAH!!

QUE
FORÇA
....!!



OU,
ENTÃO...

...POSSO
DESAPARECER!!

A
A
R
G
H
!!

PRECISO
ME MANTER
FIRME E
CONSCIENTE...




PARN!!

...DLIT
...

DEEDLIT!!

PARN!!



PENSEI
QUE NÃO IRIA
CONSEGUIR
A TEMPO!

EU...
POR
QUÊ...?


PENSEI
QUE HAVIA
DESAPARECIDO
NO MUNDO DOS
ELEMENTAIS...

VOCÊ ME
CHAMOU
DE VOLTA.

OBRIGADA,
ESTAS...

E...
E-ESTAS!

POR QUÊ?



POR QUE
ARRISCA A
VIDA DESSA
MANEIRA POR
CAUSA DOS
HUMANOS?!

AQUELE
GUERREIRO
DELEGA UMA
TAREFA TÃO
PERIGOSA PARA
VOCÊ SEM SE
PREOCUPAR?

A INICIATIVA
DE FAZER TUDO
ISSO FOI MINHA.

PARN?
DE FORMA
ALGUMA!

CERTAMENTE
VOCÊ ADQUIRIU
FORÇA NESSES
ANOS TODOS, MAS
É IMPOSSÍVEL
SUPERAR O
ANCIÃO...

DEEDLIT?!

TEM
RAZÃO...

...TEREI
QUE PEDIR
NOVAMENTE
PARA O
ANCIÃO...

QUEM
FIRMOU O
ACORDO
SOLENE FOI
O ANCIÃO...

NEGAR MEU
PEDIDO...

NÃO SIG-
NIFICA QUE
CONCORDO
COM TUDO
ISSO.

NEM
QUE OS
ESTIMO.

ESTAS,
VOCÊ JÁ
SABE
DISSO.

TEMPOS
ATRÁS,
QUANDO
VOCÊ FOI ME
PROCURAR
PARA TRAZER-
ME DE VOLTA
À ALDEIA...

...SEM
SEQUER
QUESTIONAR
NOSSOS
MOTIVOS...
ISSO É
COVARDIA!

...VOCÊ ME
COMPREENDEU.
POR ISSO, NÃO
INSISTIU EM
ME TRAZER DE
VOLTA, NÃO
FOI?

QUEM ESTÁ
NEGANDO ASSIM
NÃO SOU EU, MAS
O ANCIÃO E O
REstante DO
NOSSO POVO...



EU
ADMITO...


DEEDLIT.

NÃO É
PROIBIDO IR
AO MUNDO
DOS ELEMEN-
TAIS, MAS...


...NÃO ESTÁ
CERTO TENTAR
DESFAZER O
ACORDO SOLENE
COM O REI DA
FLORESTA SEM
A CONCORDÂNCIA
DOS DEMAIS
INTEGRANTES
DA VILA.

MAS APENAS
A MANEIRA
COMO CONDUZI
AS COISAS É
QUE ESTÁ
ERRADA.

ESTA
FLORESTA
DEVE SER
LIBERTA DO
ENCANTAMENTO!!




DESDE
AQUELA ÉPOCA
OS HUMANOS
MUDARAM
MUITO.




NATURALMENTE,
AOS OLHOS
DOS ELFOS
NOBRES, AINDA
PODEM PARECER
ESTÚPIDOS.



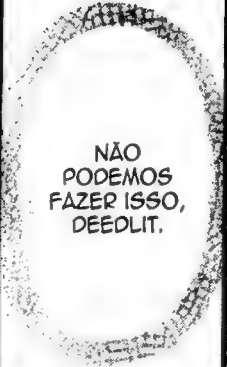
MAS, EU
PERGUNTO...



...NÓS TEMOS
O DIREITO DE
CRITICÁ-LOS
SEM SEQUER
TENTAR
CONVIVER?



POR QUÊ? OS
FEITICEIROS QUE
QUISERAM NOS
DOMINAR FORAM
EXTINTOS...



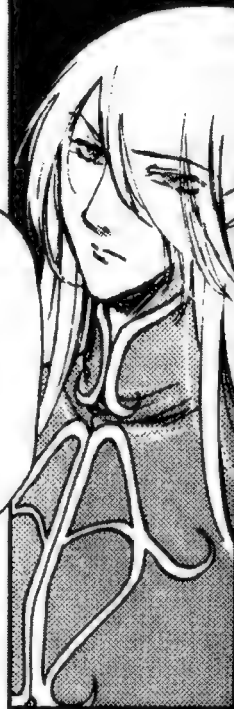
NÃO
PODEMOS
FAZER ISSO,
DEEDLIT.

...HÁ
CENTENAS
DE ANOS!!



MAS UM
DIA ESSA
GUERRA VAI
TERMINAR... SE
OS HUMANOS
ASSIM DESE-
JAREM.

SIM...
ISSO É
FATO.



OS SERES
HUMANOS
AINDA
CONTINUAM
GUERREANDO
ENTRE SI.
NÃO É
VERDADE?

ESTAS ME
INFORMOU
COMO ESTÃO
AS COISAS
FORA DA
FLORESTA.


PARN CONTINUA
LUTANDO PARA
CONSTRUIR A PAZ
EM LODOSS...




SIM,
SE TODOS
OS HUMANOS
RESOLVEREM
MUDAR A SI
PRÓPRIOS...

...É POSSÍVEL
CONSTRUIR UM
MUNDO EM QUE
NUNCA MAIS
HAVERÁ GUERRAS.


...SEM MEDIR
ESFORÇOS,
CHEGANDO AO
PRÓPRIO LIMITE
E SEM SE
PREOCUPAR
COM A PRÓPRIA
SEGURANÇA.



SE É ASSIM,
ENTÃO, DEVEMOS
ESPERAR ATÉ
ESSE DIA...



SIM! O ANCIÃO
ESTÁ CERTO!
NÓS PODEMOS
ESPERAR PORQUE
TEMOS TODA A
ETERNIDADE
PARA ISSO!



SE DETESTA
TANTO OS
HUMANOS,
DEVERIA PARTIR
DE VEZ PARA O
MUNDO DOS
ELEMENTAIS!!

NÃO TEM
O DIREITO DE
TOMAR O TEMPO
DAS PESSOAS
QUE ESTÃO
PRESAS NA
FLORESTA!!

OS SERES
HUMANOS
NÃO TÊM ESSE
TEMPO!!

SE QUEREM
VIVER NESTE
MUNDO DOS
HUMANOS, É
NECESSÁRIO
CONVIVER
COM ELES!

TODOS
OS OUTROS
ELFOS QUE
VIVEM EM
LODOSS
CONVIVEM
COM
HUMANOS!!

ELES
ESTÃO
VIVENDO
EM PAZ?

PROVA DISSO É
O NASCIMENTO
DE MEIO-ELFOS,
COMO A LEAF...

ELA
NÃO É
FRUTO
DE UMA
VIOLENCIA?

SEI DE
ALGUMAS
HISTÓRIAS
TRISTES.

EXISTEM
ELFOS QUE
SE ENVOLVEM
EM GUERRAS
E MORREM.

MAS ELES
NÃO EVITAM A
CONVIVÊNCIA
COM OS
HUMANOS.



NÃO HÁ
MEIOS
DE CON-
VENCÊ-
LO...

O ANCIÃO
NÃO DESEJA
NENHUMA
ALTERAÇÃO...

TRAGAM
A GAROTA
MEIO-ELFA
AQUI.

...PORQUE
AINDA MANTÉM
VIVA A MEMÓRIA
DO CONFLITO
QUE HOVE COM
OS HUMANOS
HÁ TANTAS
CENTENAS DE
ANOS...

PERGUNTE
A VERDADE
PARA A
PRÓPRIA
LEAF.

HAH
167

AH,
NÃO TEM
PROBLEMA!
JÁ ESTOU
ACOSTU-
MADA
A SER
MALTRA-
DA, MES-
MO...

É VERDADE...
OS MEIO-ELFOS
NÃO SÃO
FELIZES.

SE
OUIR ISSO,
O QUE O
VELHO
CHEFE VAI
PENSAR?



...É TARDE
PARA ME
ARREPEN-
DER...

NO CASO
DE LEAF, O
PAI ERA ELFO, A
MÃE, HUMANA.

?


ISSO... É
VERDADE?!




SIM! É VERDADE!

OS DOIS ERAM
COMPANHEIROS
DE BATALHAS.


PAPAI SE
ENCANTOU
COM O JEITO
ANIMADO E
ALEGRE DA
MAMÃE.




MAMÃE DISSE
QUE GOSTAVA
DO FATO DO
PAPAI SER
TÃO BONITO E
BONDOSO.



OS DOIS SE
CASARAM E EU
NASCI. DEIXARAM
DE LADO AQUELA
VIDA DE BATALHAS
E FOMOS MORAR
NA ALDEIA DOS
ELFOS EM KANON.



E MAMÃE
ME ENSINOU
COMO USAR
AS ARMAS.



PAPAI ME
ENSINOU COMO
CONVERSAR COM
OS ELEMENTAIS.




PORQUE
PRECISA FALAR
TANTO...?




MAS AS
PESSOAS
DA VILA DOS
ELFOS ME
OLHAVAM COM
ANTIPATIA...

...PORQUE
EU SOU MEIO-
ELFA, SABE?



E AS
CRIANÇAS
HUMANAS DA
VILA PRÓXIMA
TAMBÉM NÃO
QUERIAM BRINCAR
COMIGO.




UMA VEZ
JOGARAM
ATÉ PEDRAS
EM MIM...

VOCÊ REALMENTE
TEM TANTAS MÁGOAS
POR SUA CONDIÇÃO
DE NASCIMENTO...?



...SÓ
PORQUE
EU SOU
MEIO-ELFA.



ENTENDO...
ENTÃO, FOI
PERSEGUIDA
POR HUMANOS
POR TER O SANGUE
DOS ELFOS...

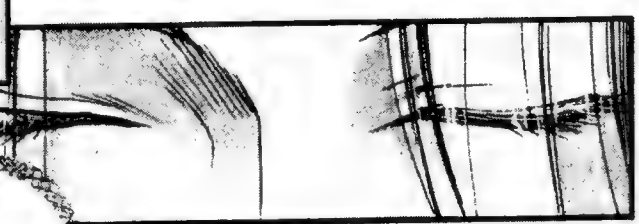


...E FOI
PERSEGUIDA
POR ELFOS
POR TER O
SANGUE DOS
HUMANOS.

É
ISSO?



H-HUM.



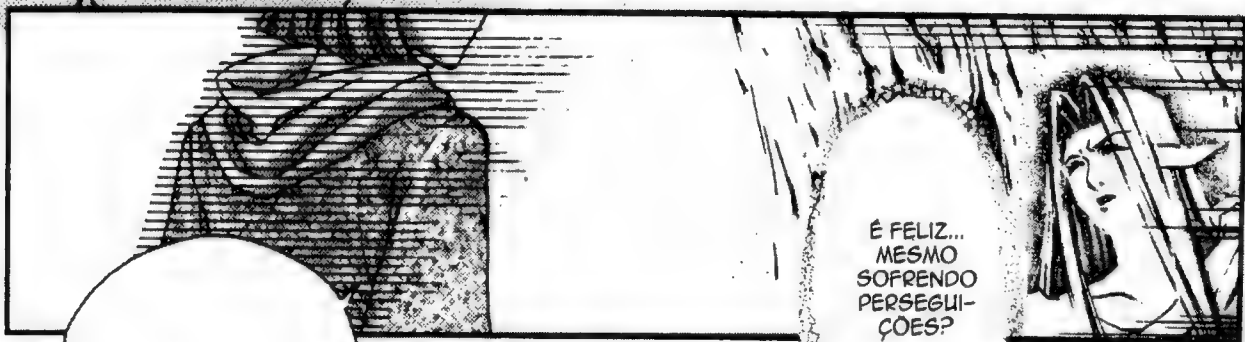
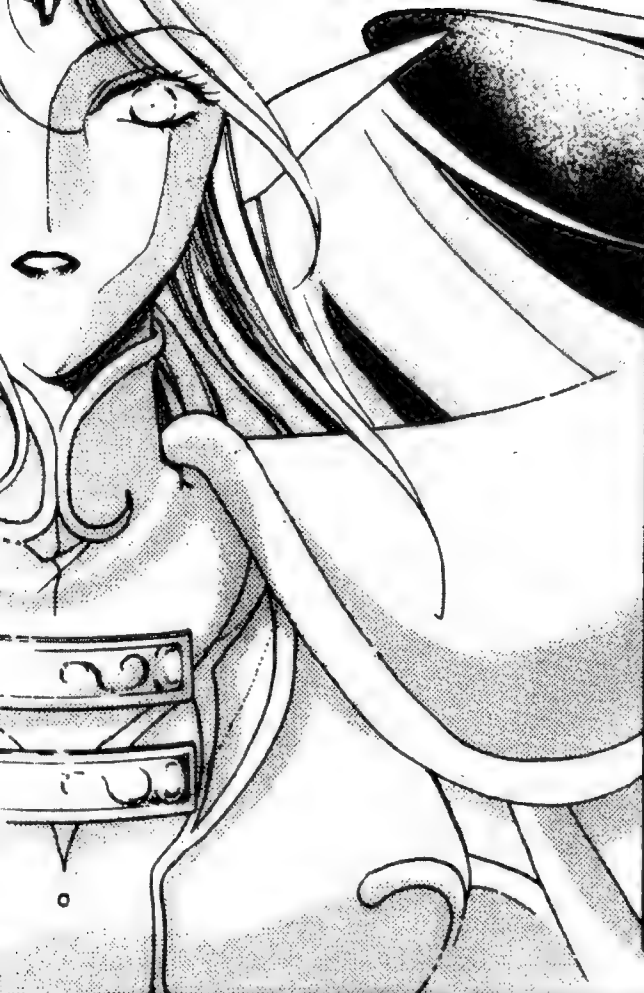
CREIO QUE
ISSO RESPONDE
SEUS QUESTIO-
NAMENTOS,
DEEDLIT.



MESMO
ASSIM...



MESMO
ASSIM, EU SOU
MUITO, MUITO
FELIZ.



É FELIZ...
MESMO
SOFRENDO
PERSEGUI-
ÇÕES?

SIM. PORQUE
TANTO MAMÃE
QUANTO PAPAI
SEMPRE ME
AMARAM
MUITO.



NA VERDADE,
CONFORME EU
CRESCIA, QUEM
PASSAVA POR UMA
EXPERIÊNCIA RUIM
GERALMENTE ERA
QUEM TINHA ME
MALTRATADO...

Victory!!

E ELES ME
ENSINARAM A
CONTROLAR
ELEMENTAIS E
A LUTAR COM
ARMAS.

POR ISSO,
NÃO FICAVA
SÓ SENDO
MALTRATADA.

HE,
HE,
HE!

NÓS SOMOS
ELFOS NOBRES.
SOMOS DIFERENTES
DOS ELFOS COMUNS.

LEAF!!

ANCIÃO!!

POR
QUE...

...NINGUÉM
SENTE
NADA...

...NEM
MESMO COM
AS PALAVRAS
DE LEAF?!!

AN-
CIÃO...

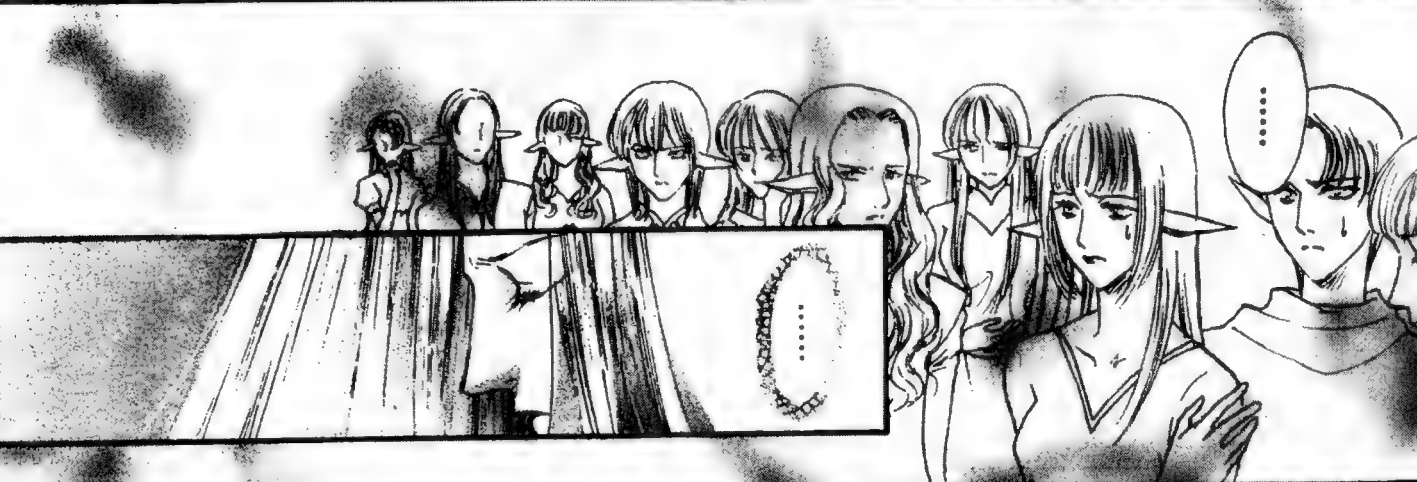
EXISTE A
POSSIBILIDADE
DE QUE A NOSSA
MANEIRA DE VIVER,
IMUTÁVEL MESMO
COM O PASSAR DOS
TEMPOS... ESTEJA
CONDENANDO O
FUTURO DESTA
COMUNIDADE.

...HÁ ALGO
QUE PUDE
PERCEBER
APENAS
QUANDO
FUI ATÉ O
MUNDO DOS
HUMANOS.



MAS,
TALVEZ POR
CAUSA DISSO,
NAS COMUNIDADES
DELES NASCEM
CRIANÇAS COM
MUITA FRE-
QUÊNCIA.

É CERTO QUE
OS ELFOS QUE
CONVIVEM COM
OS HUMANOS
SOFREM MAIS
COM AS MUTAÇÕES
DO MUNDO LÁ
FORA. ASSIM
COMO TAMBÉM
DEIXAM SUAS
MARCAS.



ESTAS...

A COISA MAIS
IMPORTANTE...
PARA MIM...

...PRECISA
DEIXAR
CLARO
O QUE É
REALMENTE
MAIS IMPORT-
ANTE PARA
VOCÊ.

SEJA FRANCA.
SE REALMENTE
QUER CON-
VENCER AS
PESSOAS...

DEEDLIT.



EU...

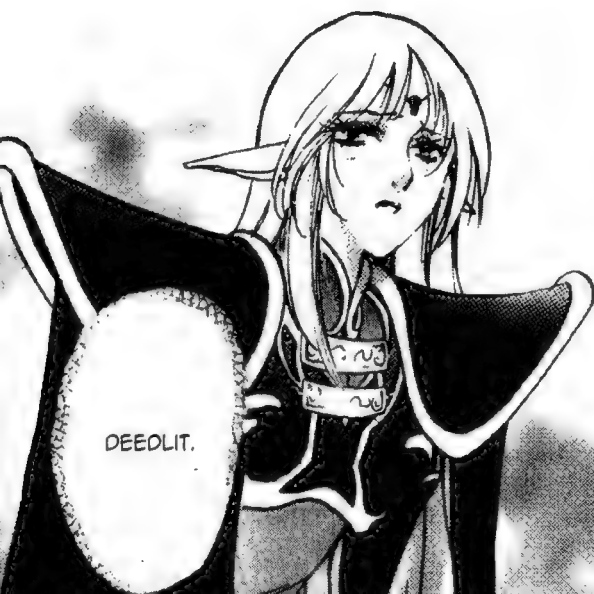
HÁ UMA
PESSOA QUE
EU AMO. ELE...
É UM HUMANO...

PARN...

NESTE
MOMENTO,
ELE ESTÁ
PRESO NESTA
FLORESTA...

EU QUERO
SALVÁ-LO,
MESMO QUE
ARRISQUE A
MINHA VIDA...

DE FATO,
ELA ESTAVA POR
UM FIO, PRESTES
A PERDER A VIDA
NO MUNDO DOS
ELEMENTAIS.



DEEDLIT.



SIM,
ESTOU
CIENTE
DISSO...

VOCE
DESEJA
TER FILHOS
COM ESSE
HUMANO...?

QUER DIZER
QUE VOCÊ SE
APAIXONOU POR
UM HUMANO...

QUERO
FAZER UMA
PERGUNTA A
VOCÊ.

ALGUÉM
DE VIDA TÃO
CURTA...

MESMO
SABENDO QUE
A CRIANÇA
PODERÁ SER
INFELIZ?

É CLARO...

...SE
ME FOR
CONCEDIDA
ESSA
DÁDIVA.

DEEDLIT...!

ZAVA





QUANTA
ALEGRIA SEU
NASCIMENTO
NOS TROUXE...

DEEDLIT, A
ÚNICA CRIANÇA
QUE NASCEU
NESSES ÚLTIMOS
MIL ANOS...

ELA ERA
A PRÓPRIA
"ESPERANÇA"
DA TRIBO
INTEIRA.

ANCIÃO...



ENTENDO...



ESSA
ESPERANÇA...

DESFAREI O
ENCANTA-
MENTO.



DEPOIS
PENSAREMOS...

MUITO
OBRIGADA,
ANCIÃO...

...O QUE...

SIM. A ESPERANÇA
TRARÁ NOVOS
VENTOS PARA ESTA
COMUNIDADE.



...NÓS
DEVEMOS
FAZER...



A ARVORE
ÂUREA....?

E... O
ENCANTA-
MENTO?





FOI MAIS DIFÍCIL DO QUE ESPERÁVAMOS.



PUXA VIDA...
VOCÊ NÃO
ME FALOU...

...NAQUELA
VEZ SOBRE
FILHOS...



CLARO, NÉ? VOCÊ
TENTOU CORTAR A
ÁRVORE ÁUREA!

CREDO!
LEVEI TANTA
BRONCA...!



LEAF,
MUITO
OBRIGADA!

NA
VERDADE,
SÓ CONSE-
GUIMOS
GRACAS A
VOCÊ!

POR FAVOR!!

SABE ESSA CONVERSA SOBRE FILHOS? VAMOS MANTER ISSO ENTRE NÓS? É UM SEGREDO NOSSO.

ENTÃO, ERA MENTIRA? VOCÊ NÃO QUER TER FILHOS MISTIÇOS?

タッ
TAP TAP

FILHOS?

HM!!
AH, LEAF!!
VEM COMIGO
UM INSTANTE!

NÃO É MENTIRA.
ANTES DE CONHECER
A LEAF...

...EU ATÉ
TINHA AS
MINHAS DÚVIDAS.

CLARO
QUE
QUERO.

É QUE...
BEM, AINDA...
É UM POUCO...

ADMITO QUE EU
MESMA TINHA UM POUCO
DE PRECONCEITO PELO
FATO DE EU SER ELFA E
PARA SER UM HUMANO...



VOCÊ,
QUE ESTÁ
ENTRE
HUMANOS E
ELFOS...

DEED, O
QUE ESTÁ
FAZENDO
AÍ? VAI
FICAR
PARA
TRÁS!

JÁ
ESTOU
INDO,
PARN!

VAMOS,
LEAF!

SIM!!

...NOS DEU
A DÁDVA DE
ABRIR ESTA
FLORESTA
PARA TODOS...

...MUITO
OBRIGADA.

NÃO VOU
ESQUECER A
ESPERANÇA
QUE VOCÊ ME
TROUXE...





Capítulo oito:
A Canção da Trovadora



DIZ
A LENDA
QUE A
CAPITAL
DELES
FLUTUA-
VA...


Porém, não
se sabe ao
certo quando
tamanha glória
desapareceu
como o orvalho.

Tampouco
os detalhes são
conhecidos, mas
tombaram diante
de rudes espadas
selvagens.

IMA-
GINA,
É SÓ
UMA
LENDA.

UMA LENDA...

Ó reinado
lendário de
Kastull... hoje
és história que
se apaga com
o vento.



...o relato
de Kastull,
o reinado
daqueles que
herdaram o
sangue dos
deuses.

Magos
poderosos,
capazes de
maravilhas,
tais como
tornar dragões
adultos seus
servos ou
manter sua
capital flutuando
nos céus...

...uma imensa
torre que
fornecia
poder mágico
contínua e
infinitamente
para todos
aqueles que
possuíam um
cristal cravado
na frente...

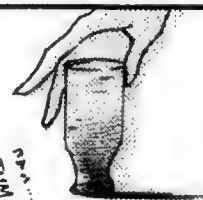
...o Reinado
que subjugou
Lodoss comple-
tamente.

A
trovadora
canta...





POR FALAR
EM LENDAS,
VOCÊS OUVIRAM
FALAR SOBRE
AQUELA FLORESTA
AMALDIÇOADA?
PARECE QUE ELA
FOI ABERTA AOS
HUMANOS.



AH, GLORIOSA
KASTULL.

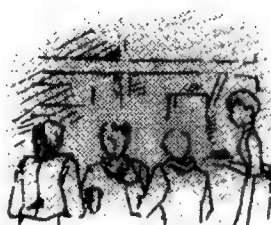
SOUBE DE
UM HOMEM QUE
TINHA DESAPARECIDO
NAQUELA FLORESTA
HÁ DEZ ANOS E
QUE VOLTOU PARA
CASA INESPERA-
DAMENTE...

...COM A
MESMA
APARÊNCIA
DE DEZ ANOS
ATRÁS!!

DEZ ANOS...

A FLORESTA
SEM RETORNO...

É.
PARECE
QUE ELE
REALMENTE
FOI ENFEITICA-
DO PELOS
ELFOS.



ISSO QUER
DIZER QUE
ELE NÃO
ENVELHE-
CEU...?

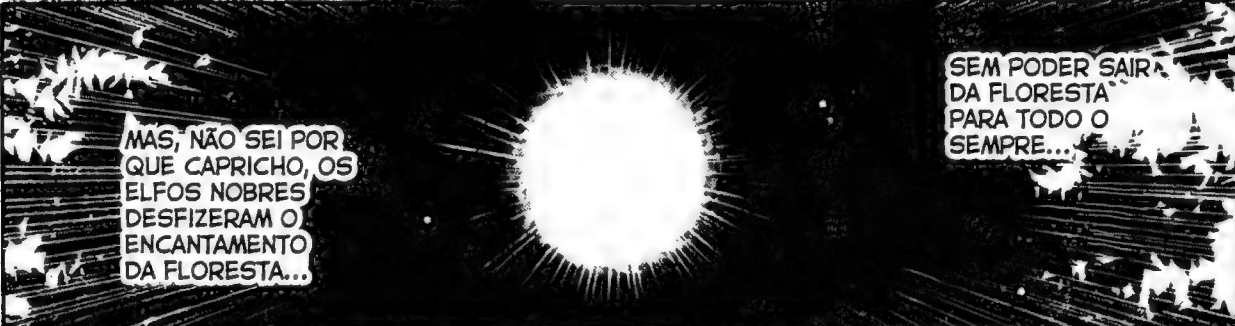
QUE
CONVERSA
TENEBRO-
SA!



SEM ENVELHECER,
SEM MORRER.

A FLORESTA QUE
OS ELFOS NOBRES
ENCANTARAM PARA
SE PROTEGER.

QUEM ENTRAVA
NAQUELE LUGAR
MALDITO VAGUEAVA
SEM DESTINO,
ETERNAMENTE.



MAS, NÃO SEI POR
QUE CAPRICHIO, OS
ELFOS NOBRES
DESFIZERAM O
ENCANTAMENTO
DA FLORESTA...

SEM PODER SAIR
DA FLORESTA
PARA TODO O
SEMPRE...

APÓS DEZ ANOS
LONGE, AINDA EXISTEM
CONHECIDOS. APÓS VINTE
ANOS, QUASE TODOS
AINDA ESTÃO LÁ.

MAS...

MESMO APÓS CINQUENTA ANOS,
AINDA É POSSÍVEL REENCONTRAR
VELHOS CONHECIDOS E
RECONHECER OS EDIFÍCIOS
DA CIDADE EM QUE SE VIVEU.





...KASTULL, MINHA
TERRA NATAL,
EXTINGUIU-SE HÁ
MUITO TEMPO...

...POR QUI-
NHENTOS
ANOS...

...EU
VAGUEI
SEM DESTINO
NAQUELA
FLORESTA...

DELA NÃO RESTOU
SEQUER AS SOMBRAS...
APENAS RELATOS DE
LENDAS INCERTAS...



OPA,
AMIGO! ESTA
REGIÃO É
PERIGOSA
À NOITE.

MALDITOS
DESCENDENTES
DAS TRIBOS
SELVAGENS...

NÃO
QUERE-
REMOS
TOMAR
SUA VIDA.

DEIXE
TODO O
DINHEIRO
QUE VOCÊ
TEM E VÁ
EMBORA.

EI, ESTÁ ME
OUVINDO?

...JULGAM-SE
OS DONOS
DO MUNDO!



M-MATEM-
NO!!



NÃO
POSSO
UTILIZAR
MINHA
MAGIA?!

?!

PODEM VIR
QUANTOS
FOREM.

アハハハ

DEVERIAM
SER EXTIN-
TOS!!

VOCÊS
NÃO SÃO
INIMIGOS
À MINHA
ALTURA.



O QUE
ESSE CARA
PRETENDE?!



A TORRE
FORNECIA FORÇA
DE MAGIA INFINITA...



A
MAGIA...

BASTAVA CRAVAR UM
CRISTAL NA TESTA PARA
TER ACESSO A UMA
FORÇA MÁGICA INFINITA
ORIUNDA DA TORRE.

MAS HOJE
A TORRE...



ATRÁS
DELE!!


DASH

PE-
GUEM-
NO!!



ZASH

TSC!



VEJA! AS
CRIATURAS
QUE VOCÊ
INVOCOU...

HÃ, HÃ, HÃ...
BEM-FEITO!

...ESTÃO
DISPERSANDO
A PONTAPÉS OS
REMANESCENTES
DA TRIBO
SELVAGEM!!



ARFF

ARFF

ARFF



QUANTA DECADÊNCIA...



EU
PAGO...



.....

CANTE
MAIS UMA
VEZ...

...A HISTÓRIA
DE KASTULL.

OLÁ...
COMO VOCÊ
ESTÁ?

MACHUCOU-
SE...?



AH... A
TROVADORA
DE AGORA
HÁ POUCO.





ME
EXPLIQUE
...

...UMA VEZ
QUE ERA
POSSÍVEL
OBTER FORÇA
MÁGICA INFI-
NITAMENTE
A PARTIR DA
TORRE...

...POR
QUE
KASTULL
VIROU
RUÍNA?

DIZEM QUE A
TORRE, DEVIDO
A SUA ENORME
FORÇA, PASSOU
A AGIR IMPRUDEN-
TEMENTE DE
MANEIRA
AUTÔNOMA...
E, POR ISSO,
PERDEU A
SUA FORÇA.

ASSIM
DIZ A
LENDA...

...QUÃO
RESSENTIDOS ELES
ESTAVAM QUANDO
MORRERAM?

PORÉM...

ENTÃO, O MEU POVO
PERDEU A FORÇA DE
SUA MAGIA... E FOI
ASSASSINADO...



...CERTAMENTE
MORRERAM COMO
O ORGULHOSO
POVO DE KASTULL.



AO MENOS
ISSO... QUERIA
TER MORRIDO
LUTANDO AO
LADO DELES.





PERDI
TUDO,
EXCETO
A VIDA...

NEM
PARENTES
NEM
AMIGOS...

...NEM
PODER
NEM
ORGULHO.

NÃO
TENHO
MAIS
NADA.



ELFO...

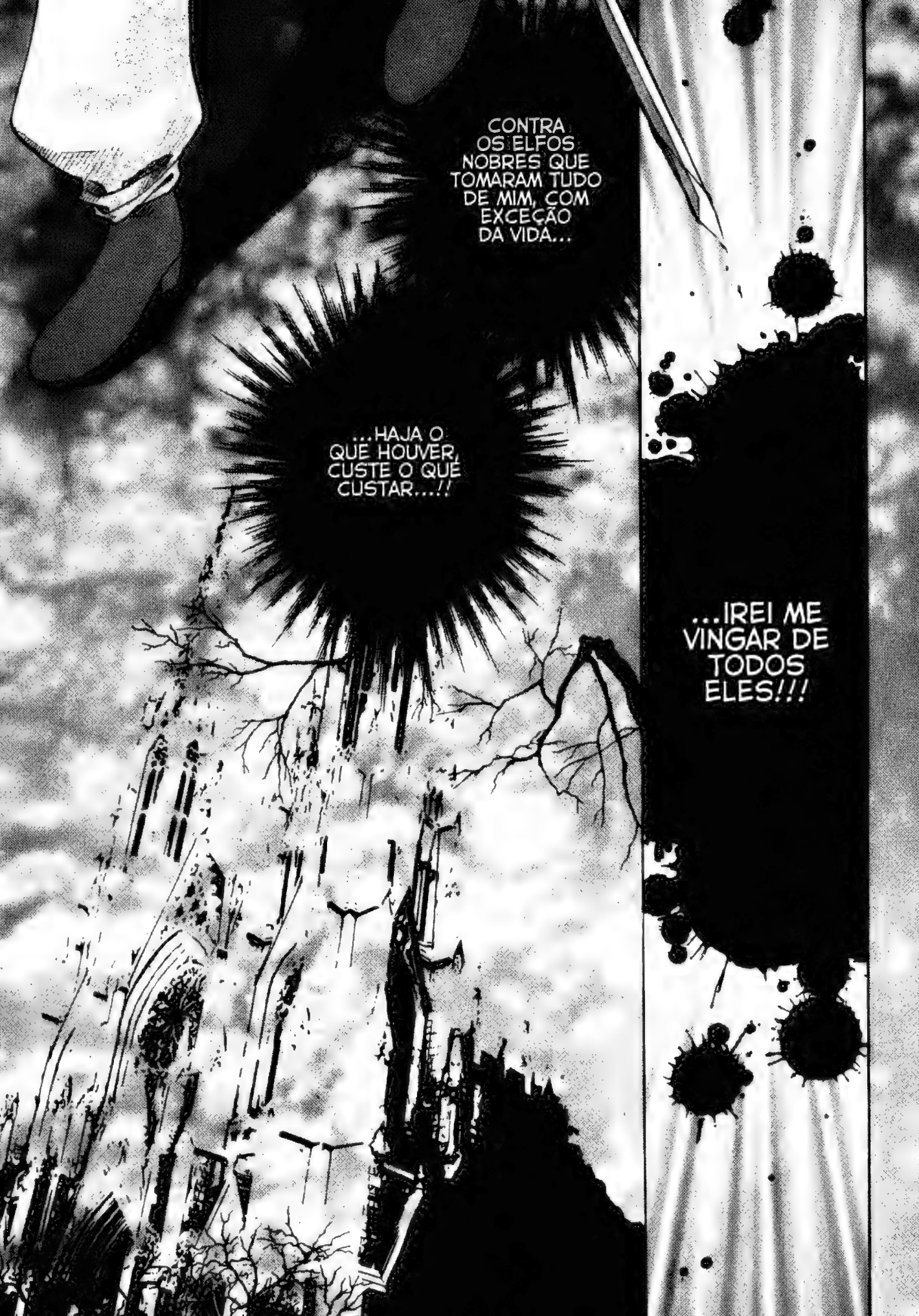


QUANTO
AOS ELFOS
NOBRES QUE
ME APRISIO-
NARAM NO
ENCANTAMENTO
POR QUINHEN-
TOS ANOS...

VOCÊ É
UMA ELFA
COMUM.

VOU
PERMITIR
QUE VIVA.

VÁ PARA
ONDE
QUISER.



CONTRA
OS ELFOS
NOBRES QUE
TOMARAM TUDO
DE MIM, COM
EXCEÇÃO
DA VIDA...

...HAJA O
QUE HOVER,
CUSTE O QUE
CUSTAR....!!

...IREI ME
VINGAR DE
TODOS
ELES!!!

EU ME
TORNEI IMORTAL
E SENHOR DOS
MORTOS-VIVOS
ATRAVÉS DOS
SEGREDOS DA
NECROMANCIA...

EU EXISTO,
MAS NÃO SE
PODE MAIS
DIZER QUE
ESTEJA VIVO.

UTILIZAR
A MORTE EM
MEU BENEFÍCIO...
EIS MINHA
ESTRATÉGIA.


"VINGANÇA".
A MAIOR FORÇA
CAPAZ DE MOVER
O SER HUMANO.

LEVEI UM ANO
APENAS PARA
ACEITAR MINHA
SITUAÇÃO. JÁ
PARA PLANEJAR
UM MEIO DE ME
VINGAR E OBTER
AS PRIMEIRAS
CONQUISTAS,
DOIS ANOS.

O FATO É QUE
NAS VEIAS DOS
FRIOS ELFOS
NOBRES TAMBÉM
CORRE SANGUE
QUENTE.



E ALGO
MUITO
SIMPLES.



ASSIM,
POSSO
ESPERAR O
QUANTO FOR
NECESSARIO
PARA OBTER
MINHA
VINGANÇA.

NA ÉPOCA EM
QUE KASTULL ERA
SOBERANA SOBRE
LODOSS, FIZEMOS O
POVO PRIMITIVO TREMER
DIANTE DE NOSSA
CRUELDADE...

AGORA, ME
TORNEI O
IMORTAL...

QUANDO
VOLTEI PARA
O MUNDO DOS
HUMANOS,
DEI MUITA
IMPORTANCIA
AO TEMPO
QUE PERDI.

POR ISSO,
PROCUREI
UM MEIO DE
COMPENSAR
ISSO.

POIS, QUANDO
O TEMPO PAROU
PARA MIM, ME
RESSENTI COM
TUDO AQUILO
QUE PERDI.

...E,
PARA MIM,
O TEMPO QUE
PASSA NÃO
TEM MAIS
SENTIDO.





MINHA
LUTA
AGORA É
POR MINHA
VINGANÇA.

EU, QUE FIQUEI
ABANDONADO
NO LIMBO DO
TEMPO... POR
QUE DESEJARIA
VIVER?

POIS EU
SOU STRAAL,
O ÚLTIMO
SOBREVIVENTE
DE KASTULL...

Capítulo oito - Fim





Capítulo nove:
Os Seres da Floresta Sem Retorno



CIDADE
DE ARAN...
QUE LUGAR
NOSTÁLGICO!

É
MESMO.

FOI AQUI
QUE NOS
ENCONTRAMOS
PELA PRIMEIRA
VEZ...



SÓ PODIA
SER NOSTÁLGICO,
NÉ? HOJE, VOCÊ É
O CAVALEIRO-LIVRE
DE LODOSS!

BOBA-
GEM...

EU TINHA SAÍDO
DA FLORESTA E
ESTAVA COMEÇANDO
A ME DESAPONTAR
COM OS SERES
HUMANOS...

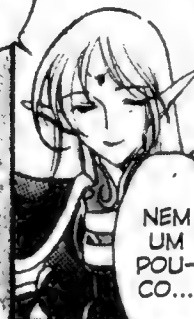
FOI ENTÃO QUE
CONHECI PARN.



EU MUDEI
BASTANTE POR
DENTRO...

ORA!

JÁ VOCÊ
NÃO MUDOU
NADA DESDE
QUE NOS
ENCONTRA-
MOS, HEIN,
DEEDLIT?



NEM
UM
POU-
CO...


ANTIGA-
MENTE...

NUNCA TINHA
SAÍDO DA
FLORESTA...

...O MEU MUNDO
ERA A MINHA
TERRA NATAL,
COMPLETAMENTE
RESTRITO À
FLORESTA.

APENAS

...



APENAS
SYLPH, UM GENTIL
VENTO OESTE, ME
CONTAVA SOBRE O
MUNDO LÁ FORA.

SOBRE OS
HUMANOS,
SOBRE AS
GUERRAS.

EU FICAVA
CURIOSA PARA
CONHECER A
EXISTÊNCIA
MISTERIOSA
DOS HUMANOS.

MAS ACREDITAVA
QUE "ERA UMA
ESPÉCIE ESTÚPIDA",
CONFORME MEUS
COLEGAS FALAVAM.



OBRIGADA,
SYLPH.

FICA
UM POU-
QUINHO
MAIS
COMIGO.



explosão...



DEEDLIT!!



EU JÁ
DISSE QUE
NÃO SE PODE
APRISIONAR
OS ELEMEN-
TAIS SEM
NECESSIDADE,
NÃO DISSE?



EXATO.

PORQUE "ISSO
É COISA QUE OS
ELFOS DROWS
FAZEM", CERTO...

...ESTAS?



SUP

MAS
ESTE AQUI
É MEU
AMIGO!!



VOCE
SABIA?



PARA
ONDE PRE-
TENDE IR?

VAI
PASSAR A
FRONTEIRA
NOVA-
MENTE?





ATE
ONDE
EU SEI,
AINDA É
PROIBIDO
IR ALÉM.

LÁ
FORA É
UM MUNDO
DIFERENTE...



**ESTAS,
ATRÁS DE
VOCÊ!!**



...OU ESSE
HUMANO QUE É
REALMENTE MUITO
OBSTINADO?

DE
NOVO...?


SERÁ QUE
O PODER
DO REI DA
FLORESTA
ESTÁ ENFRA-
QUECIDO...



POR CAUSA DO
ENCANTAMENTO
DA FLORESTA,
EXISTEM HUMANOS
PRESOS NO
ESPAÇO MÁGICO.

TODOS
FALAM QUE SÃO
BÁRBAROS OU
ESTÚPIDOS, MAS
EU OS ACHO
DIVERTIDOS.

E EXISTEM
ALGUNS BEM
INTERESSANTES,
COM TALENTO
REAL PARA MAGIA
ELEMENTAL.



PODE SER
QUE TENHA
QUALIDADES
ESPECIAIS,
COMO TALENTO
PARA MAGIA
ELEMENTAL, POR
EXEMPLO.

É
POSSÍVEL.



NÃO PODEMOS
PERMITIR QUE
AQUELE HOMEM
CONTINUE
ASSIM...

.....

O MEU TEMPO
É INFINITO...

ELFOS NOBRES
PODEM MORRER
PELA VIOLÊNCIA...

...MAS NÃO
PODEM MORRER
DE VELHICE...



DEED-
LIT!

NÃO
PRECISA
FAZER
NADA.

DE
QUALQUER
FORMA, ELE
ESTÁ EM UM
MUNDO À
PARTE.

E SUAS
LIÇÕES...?

DEPOIS
EU FAÇO!



...MAS...

...ENJOEI
UM POUCO
DESTA VIDA
MONÓTONA...





...QUE VIDA
LEVAM ALI?

OS
SERES
HUMA-
NOS...

AS OUTRAS
ESPÉCIES...

...E
TAMBÉM O
OCEANO
QUE
NUNCA
VI...

UGH...

É
PROIBIDO
SAIR DA
FLORESTA...

...SOBRE
TUDO QUE
EXISTE
FORA DA
FLORESTA...

SERÁ
QUE EU
NUNCA VOU
SABER...

...SOBRE
OS SERES
HUMANOS?



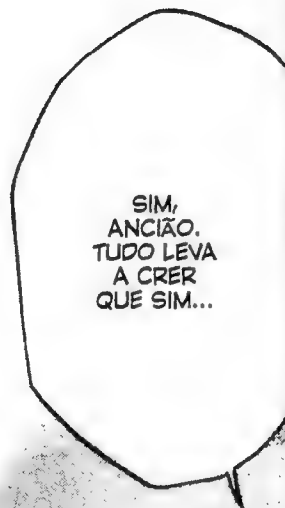
PODE SER
QUE PRECISE
SAIR DOS
NOSSOS
DOMÍNIOS...

SIM.



NÃO
GOSTARIA,
MAS O
PERIGO
DEVE SER
EVITADO.

É UMA TAREFA
DESAGRADÁVEL,
MAS É PARA O
BEM DE TODOS.
AGRADEÇO
PELO FAVOR.



SIM,
ANCIÃO.
TUDO LEVA
A CRER
QUE SIM...

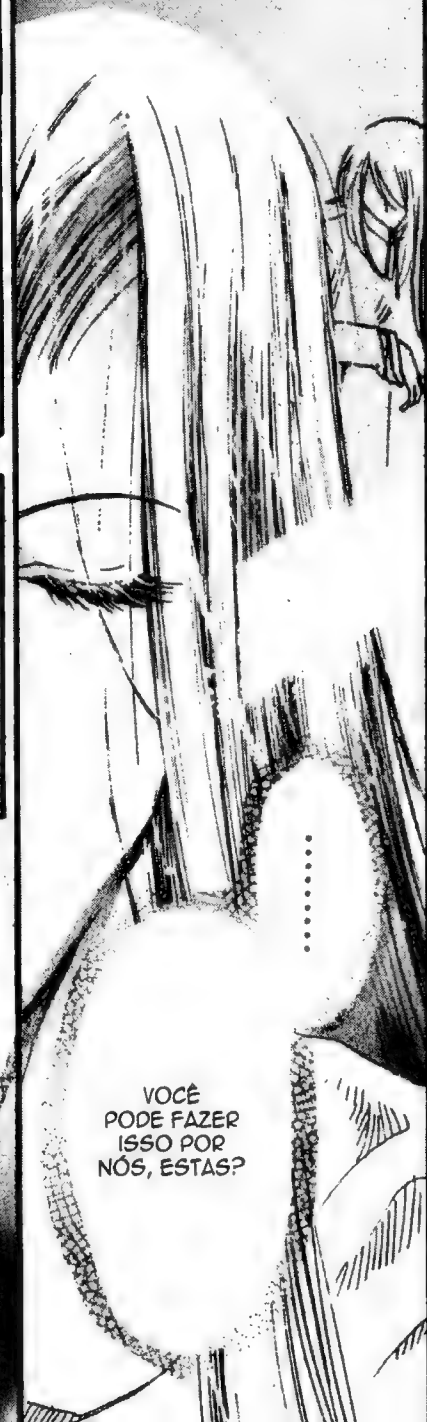


ANCIÃO?



...UM
PRESSEN-
TIMENTO
RUIM... HÁ
PERIGO...

EU
TENHO...



VOCÊ
PODE FAZER
ISSO POR
NÓS, ESTAS?



O
QUÊ?
ESSE
SOM?

AU!
AU!

SUP

ZASH

AU!

AU!

UMA
FERA?



AQUELE
ANIMAL...

ZASH

!!



SAP

HII

JÁ OUVI
FALAR
DELE!

É UM ANIMAL
DOMESTICADO
PELOS HUMANOS!
SE NÃO ME ENGANO,
CHAMA-SE CÃO...





QUE BARBÁRIE!!

ISSO É IMPERDOÁVEL!!
ENTRAR NESTA FLORESTA PARA CAÇAR!!

MAS QUE MALDADE...

É HORRÍVEL...!

PODE SER QUE VOCÊ PENSE ASSIM PORQUE É UM SER DA FLORESTA...

...PORÉM, NÓS, HUMANOS, TEMOS O HÁBITO DE COMER CARNE. PRECISAMOS DISSO.

SE NÃO FIZERMOS ISSO, NÃO CONSEGUIMOS SOBREVIVER...



PUXA...

VOCÊ PODE ACHAR IMPERDOÁVEL...



...MAS EU SOU UM CAÇADOR. EU SOBREVIVO CAÇANDO ANIMAIS.

NÃO ESTOU CAÇANDO POR PASSA-TEMPO.

IMAGINE, MATAR ANIMAIS PARA COMER!!



NÃO
SOMOS
TÃO RUINS
ASSIM!!



MAS...
MAS... OS
HUMANOS SÓ
TOMAM E NÃO
SE ESFORÇAM
PARA DOAR...

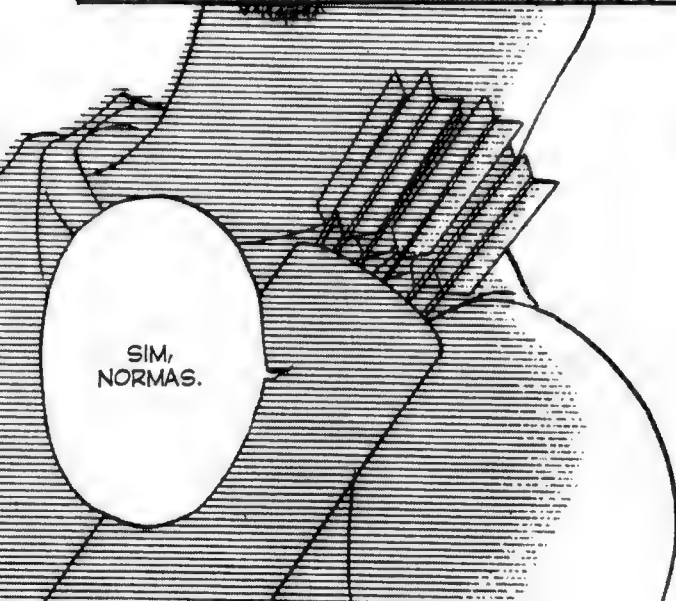


ALÉM
DISSO,
EXISTEM
NORMAS
PARA
CAÇAR!!

CONCORDO
QUE MEU
TRABALHO
NÃO É AU-
MENTAR A
QUANTIDADE
DE ANIMAIS.

MAS, POR
MAIS QUE EU
ME ESFORCE,
É IMPOSSÍVEL
CAÇAR TUDO.

TODAS AS
FLORESTAS
QUE CAEM
EM MÃOS
HUMANAS,
MORREM! É
O QUE TODOS
DIZEM...



SIM,
NORMAS.



N-
NORMAS?

SE NÃO COMPRE-
ENDERMOS O CICLO
DA FLORESTA, NÃO
CONSEGUIMOS SER
BONS CAÇADORES.

NÃO CAÇAMOS
EM ÉPOCA DE
REPRODUÇÃO...
OU ANIMAIS
COM FILHOTES,
OU, AINDA, FÊMEAS
GRÁVIDAS... SIM,
TEMOS MUITAS
NORMAS.

UM BOM
CAÇADOR
PRECISA
APRENDER A
SER UM "SER
DA FLORESTA"
TAMBÉM...



MAS
ESSA FRASE
NÃO É MINHA.
MEU PAI QUE
SEMPRE DIZIA
ISSO.

は
は
は

は
は
は

OS
HUMANOS
TÊM ORE-
LHAS
REDON-
DAS. MAS,
NO RES-
TANTE...

...POSSUEM
UMA APA-
RÊNCIA
MUITO
PARECIDA
COM A
NOSSA...

PODER
OUIR DE
UM SER
HUMANO
PALAVRAS
COMO
ESSAS...



.....
DESCULPE
TER FALADO
DESCORTESIAS.

MEU NOME
É... DEEDLIT.
EU MORO NESTA
FLORESTA.



O QUE
FOI?



ESTRANHO...
ELE ME
PARECE
FAMILIAR...

NÃO,
NADA...



...NÃO
TEM
MEDO?

AH,
BEM...
VOCÊ...

MEU
NOME É
JORD.



ESTA É A
"FLORESTA
SEM RETORNO".

AH...



HEIN?

DO
ENCAN-
TAMENTO
DESTA
FLORESTA.

ESTA É UMA
FLORESTA
ENCANTADA
PELOS ELFOS
NOBRES.

...

...NÃO TEM
MEDO
PORQUE
É UMA
ELFA, NÉ?

MAS É VOCÊ
QUE DEVERIA
TER MEDO! POR
QUE CAÇAR
NUMA FLORESTA
COMO ESTA?

É
PERIGOSO.

NÃO ME
INCOMODO, NÃO.
PORQUE EU SEI
ATÉ ONDE É
SEGURO.

QUEM ENTRAR,
NÃO CONSEGUE
SAIR NUNCA MAIS.

UMA FLORESTA
AMALDIÇOADA.

...HÁ QUINZE
ANOS, MEU PAI
ENTROU NESTA
FLORESTA...

...E
NÃO
VOLTOU
MAIS.

UM SER
HUMANO
CONSEGUE
RESPEITAR
DESSA
FORMA...?

MEU PAI ME
ENSINOU...

PARA O
MEU PAI, O
ENCANTAMENTO
DA FLORESTA É
COMO SE FOSSE
UMA PAREDE.
BASTA RESPEI-
TÁ-LO.

MAS...

EU QUERO
SABER POR
QUE MEU PAI
NÃO VOLTOU.

OUVI FALAR
QUE QUASE
TODOS OS
HUMANOS
LAMENTAM A
MORTE DE
FAMILIARES.



FELIZMENTE,
O PESSOAL
DA VILA NOS
AJUDOU... MAS
MEU PAI NUNCA
MAIS VOLTOU.

PREOCUPADO?

MEU PAI
SEMPRE TOMOU
MUITO CUIDADO.
NÃO CONSIGO
ACREDITAR QUE,
NAQUELE DIA...

...POR
MAIS QUE
ESTIVESSE
PREOCU-
PADO...

UMA VIDA
CURTA E
LIMITADA.

MINHA MÃE
ESTAVA DOENTE,
E PRECISÁVAMOS
DE DINHEIRO.

É MELHOR
VOCÊ NÃO
VOLTAR MAIS
AQUI...

BEM... EU
PRECISO
IR...

ESTA
FLORESTA
É UM LUGAR
PERIGOSO PARA
HUMANOS...

FVISH
7h4



PROVA-
VELMENTE,
NÃO DEVE
TER VIMDO
NEM UM
TERÇO DAS
EXPERIÊN-
CIAS QUE
VIM...

SERIA
BOM SE
ENTENDESSE
O MOTIVO...

PODE SER QUE
A DESGRAÇA QUE
CAIU SOBRE SEU PAI
CAIA SOBRE VOCÊ A
QUALQUER HORA...

...MAS
CARREGA
SENTIMENTOS
MUITO MAIS
INTENSOS...

HUMA-
NOS...



ENTÃO,
ATÉ UMA
PRÓXIMA
VEZ.

QUE
SENTIMENTO
INTENSO...

NA VERDADE, O
MELHOR ERA NÃO
NOS VERMOS
NUNCA MAIS.



...E EU ESTOU,
PROIBIDA DE SAIR
DA FLORESTA...

ELE NÃO DEVE
ENTRAR MAIS
NA FLORESTA...

NÃO DEVO
ENCONTRÁ-LO
MAIS.



ESTOU
PROIBIDA ATÉ
DE ULTRAPASSAR
A FRONTEIRA.





EU
NÃO VOU
ABORRECE-
LO!

ESPERO
QUE NÃO.



ELE FOI
FAZER UMA
VISITA A ENT,
O REI DA
FLORESTA.

NO
MUNDO
DOS ELE-
MENTAIS?



MAMÃE,
VOCÊ VIU O
ESTAS?

SIM, EU SEI
ONDE ELE ESTÁ,
MAS VOCÊ NÃO
DEVE ABORRECE-
LO COM SUAS
BOBAGENS...

...DEEDLIT.



O QUE ESTAS
DIRÁ SOBRE O
ENCONTRO QUE
TIVE HOJE COM
UM HUMANO?



NAQUELE
MUNDO À
PARTE...?



NÃO, ELE
ESTÁ NA
FLORESTA
ILUSÓRIA
CRIADA PELO
REI DA
FLORESTA.

NO ESPAÇO
CRIADO POR
ENCANTAMENTO?
POR QUÊ?



AQUELE
ROSTO...



JORD?!



NÃO
PODEMOS
PERMITIR QUE
AQUELE HOMEM
CONTINUE
ASSIM...



NÃO
FAÇA ISSO,
ESTAS!!

N-NÃO
PODE
SER...

GATAN



**ELE VAI
MATAR
AQUELE
HUMANO,
NÃO É?!**



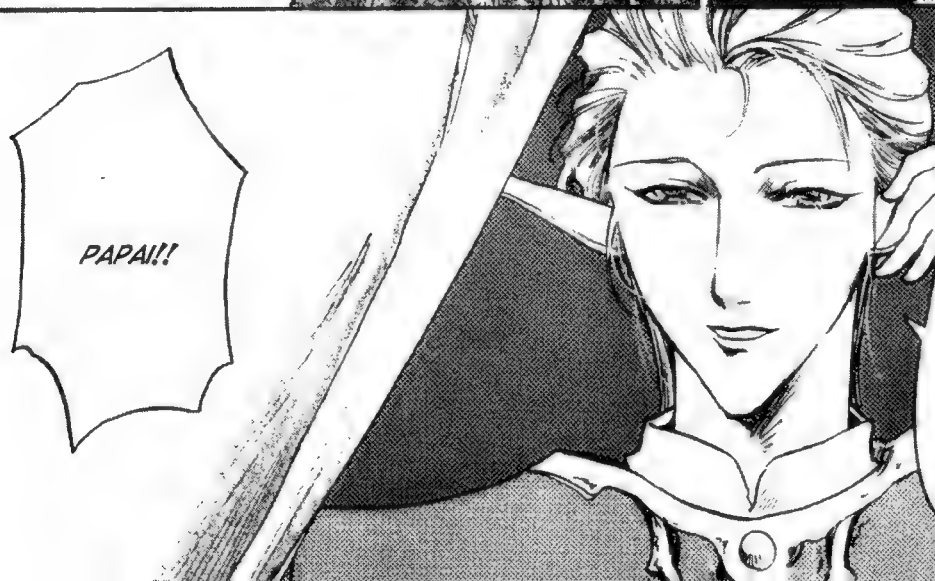
**DO QUE
VOCÊ ESTÁ
FALANDO,
DEEDLIT? ELE
ESTÁ TRABA-
LHANDO
PARA O BEM
DA VILA.**

**É ADMIRÁVEL
QUE ELE ESTEJA
DISPOSTO A FAZER
UM TRABALHO
DESAGRADÁVEL
POR VONTADE
PRÓPRIA.**

**ADMIRÁ-
VEL....?**



**COMO
PODE?!**



PAPAI!!

**AQUELE
HUMANO É
PERIGOSO.**

**ISSO
PRECISAVA
SER FEITO.**

MAS
TIRAR A
VIDA DE
QUEM NÃO
COMETEU
NENHUM
CRIME...

..ISSO,
SIM, É
SELVA-
GERIA!!

SEU
PENSAMENTO
ESTÁ EQUI-
VOCADO,
DEEDLIT.

AQUELE
HOMEM PODE
ROMPER O LIMITE
DA FLORESTA. E,
SE ISSO ACONTECER,
MAIS HUMANOS
VÃO ENTRAR NESTA
FLORESTA...

...TRA-
ZENDO
GRANDES
PERIGOS E
INFORTÚ-
NIOS,
NÃO É?

NÃO PODE
ME IMPOR
OS SEUS
PONTOS DE
VISTA!!

EU POSSO
TER MINHA
OPINIÃO
PRÓPRIA!!

E EU
PENSO QUE
TODOS ESTÃO
ERRADOS...!!

DEEDLIT!!

FLAP!

EU
PRECISO
IMPEDIR O
ESTAS!!

À DISTÂNCIA,
AS ÁRVORES
TAMBÉM PARECEM
TODAS IGUAIS.

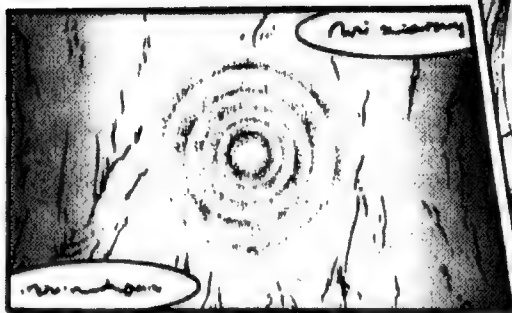
...NÃO SIGNIFICA
QUE AQUELE HUMANO
TAMBÉM SEJA.

MAS, MESMO
QUE A MAIORIA
DOS HUMANOS
SEJA TOLA...

Uy... uy... uy...

Uy... uy... uy...

Uy... uy... uy...



7

TAAN



ESPERO QUE DÊ TEMPO.



ONDE?!

ONDE ESTÃO?!



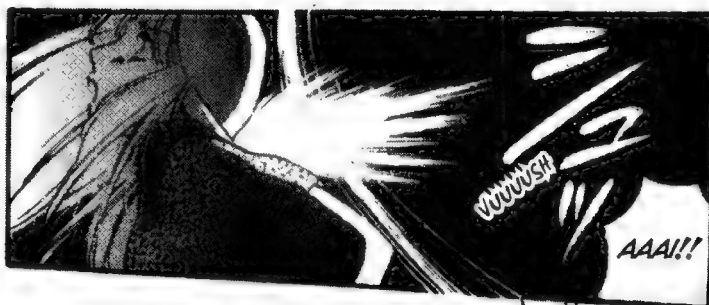


DESVIE,
DEEDLIT!!

PARE,
ESTÁS!!

!?

ESSE
ESPÍRITO JÁ
PERDEU A
RAZÃO!!



POR QUÊ,
SYLPH?

AFASTE-SE,
DEEDLIT!!





SYLPH
ESTRANHOU O
ESPAÇO EM QUE
FOI SOLTO...

AQUI É O ESPAÇO
MÁGICO QUE O
REI DA FLORESTA
CONSTRUIU.



ENTENDI.



ME
DESCULPE,
SYLPH...

DESCULPE...





NÃO!!
CLARO QUE É
IMPORTANTE
PROTEGER A
ALDEIA!! MAS
MATAR POR
CAUSA
DISSO?!!

ESTÁ SE
EXCEDENDO
EM SEUS
CAPRICHOS,
DEEDLIT.

NÃO!!
PARE,
ESTAS!!

O QUE
PRECISA
SER FEITO
FOI DECIDI-
DO EM
UMA REU-
NIÃO DO
CONSELHO
DA VILA.



POR QUÊ,
DEEDLIT?

POR QUE
ME IMPE-
DIU? O
QUE VOCÊ
PRETENDE,
A PONTO
DE APELAR
PARA UM
ELEMEN-
TAL?



...QUE NÃO
PODEMOS
FERIR OS
OUTROS! QUE
VIOLÊNCIA É
SELVAGERIA!

ESTAS, VOCÊ
SEMPRE ME
DISSE...



BASTA
LIBERTAR
ESSE HOMEM
DESTE ESPA-
ÇO, NÃO É?



SE ESSE
HOMEM
CONCORDASSE
EM ADORMECER
NESTA FLORESTA
POR TODA
ETERNIDADE,
SERIA POSSÍVEL
POUPÁ-LO,
MAS...

NÃO POSSO
ALTERAR O
ENCANTO,
DEEDLIT! E É
IMPORTANTE
MANTER A LENDA
DE QUE QUEM
ENTRA NESTA
FLORESTA, NÃO
VOLTA MAIS.



CUSTE
O QUE
CUSTAR!

MAS ISSO
É IGUAL À
MORTE! EU
TENHO QUE
VOLTAR!!

FOI
ISSO O QUE
ACONTECEU
ALÉM DOS
LIMITES
PERMITIDOS,
DEEDLIT?

JORD...?

COMO
VOCÊ
SABE
DISSO
...?!

POR
CAUSA DA
ESPOSA
DOENTE?

JORD ME
CONTOU...

AH,
SIM...

'EU VIM
PORQUE
QUERIA QUE
VOCÊ ME
OUVISSE...

TALVEZ
TENHA
VINDO
PARA
ISSO...

É
VER-
DADE
?

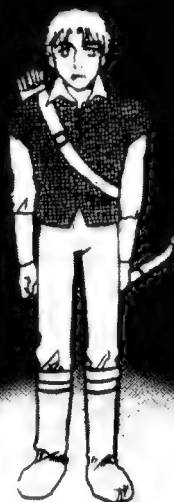
JÁ SE
PASSARAM
QUINZE
ANOS
DESDE
AQUELE
DIA...?

O DIA
EM QUE
TENTEI
CAÇAR A
MISTERIOSA
FERA-
FANTASMA...

...TORNOU-
SE A SEN-
TENÇA
DO MEU
DESTINO.

NESTA
FLORESTA
DA ILUSÃO,
O TEMPO
CORRE
DIFERENTE-
MENTE DE
OUTROS
LUGARES.

NÃO DÁ
PARA
ACRE-
DITAR.



CONSEGUIREI
O DINHEIRO PARA
OS REMÉDIOS PARA
CURAR A DOENÇA
DA ESPOSA, TALVEZ
ATÉ UM DINHEIRO
EXTRA...

CAÇAR A FAMOSA
FERA-FANTASMA
É A MAIOR HONRA
PARA UM CAÇADOR.

EU...
NAQUELA
HORA, PELA
PRIMEIRA VEZ
NA VIDA, QUIS
CAÇAR...

...PARA
SATISFAZER
A MINHA
AMBIÇÃO...


...E
REPUTAÇÃO!!

KLING



SE AGIR
ASSIM,
PODERÁ
VIVER SEM
COMETER
ERROS
TOLOS.

DEVE
ENTENDER A
RAZÃO DOS
ELEMENTAIS.



E NESSE DIA NÃO
CONSEGUI PARAR
ANTES DE SER
CAPTURADO PELO
ENCANTAMENTO
DA FLORESTA...



OBRIGADO
POR ME
ENSINAREM
SOBRE ISSO,
SERES DA
FLORESTA.



DEEDLIT!

IMAGINA.
EM VEZ DISSO,
SE O SENHOR
VOLTAR, O
JORD VAI
FICAR FELIZ...

A FLORESTA
ME JULGOU E ME
CONDENOU...

...O
QUE
RESTA
PARA
VOCÊ...

MAS... MESMO
QUE RETORNE
AO MUNDO DOS
HUMANOS...

ELFO...

SE ESSE
HOMEM
RESPEITA
DE FATO A
FLORESTA,
NÃO VOLTARÁ
A CAUSAR
PROBLEMAS
SE O LIBER-
TARMOS...

E...
ESTÁS?

QUINZE ANOS...
PARA HUMANOS
NÃO É POUCO
TEMPO...

MESMO
SABENDO
DISSO, AINDA
ASSIM VOCÊ
DESEJA
VOLTAR?

SIM.

ME LIBERTE,
SER DA
FLORESTA.

SE É
ASSIM
...

...ENTÃO,
TUDO
BEM...



FICO
MUITO
GRATO
POR ISSO,
ELFO.



VOCE
REAL-
MENTE
SENTE
GRATI-
DÃO?

É
CLARO.



ESTOU
PROFUN-
DAMENTE
GRATO,
ELFO...

...COM
MUITA
SINCE-
RIDADE...



ESTAS,
ATÉ HOJE
EU APRENDI
MUITA COISA
COM TODOS
NA VILA...

EU
ACREDITO
NO QUE
TODOS ME
ENSINARAM...

...MAS
HOJE EU
SOUBE QUE
ISSO NÃO
É TUDO.



CONFORME
O ESPE-
RADO,
QUANDO
VOLTEI
PARA A
ALDEIA...

...LEVEI
UMA
BRONCA
ENORME.

SIM, ISSO É
VERDADE. É
COMO VOCÊ
DIZ...

QUE A FOLHA
DA ÁRVORE DA
VERDADE NÃO É
ALGO QUE SE
POSSA ENCONTRAR
SOMENTE DENTRO
DA FLORESTA.

DEPOIS DISSO, O ANCIÃO CONVOCOU UMA REUNIÃO COM TODOS OS MORADORES DA VILA E FALOU...

ARGH!
SERÁ QUE A VIDA SERÁ TÃO LONGA QUANTO A BRONCA QUE ESTOU LEVANDO?

HUMPF! HUMPF! HUMPF!

O PAPAI FOI O PRIMEIRO A ME DEIXAR DE CASTIGO POR DEZ DIAS. FOI UMA BRONCA E TANTO!

ALGUÉM PRECISA IR AO MUNDO DOS HUMANOS.

CLARO QUE FORAM CONTRA.

EU!!

POSSO SENTIR O PRESSÁGIO DE UMA GRANDE CALAMIDADE NA TERRA DE LODOSS.

DEIXE-ME IR, POR FAVOR!!

É PRECISO PESQUISAR SE ISSO VAI ATINGIR ESTA FLORESTA.

MAS...

UM MÊS DEPOIS...

NÃO IMAGINEI
QUE VOCÊ IRIA
CONCORDAR.

FOI
GRACAS
A VOCÊ.

VOCÊ VAI
PRECISAR
TOMAR MUITO
CUIDADO,
DEEDLIT.

TODOS
ESPERAVAM
QUE ESTAS
IRIA FICAR
RESPONSÁVEL
POR ESSA
TAREFA.

MAS ESTAS
CONCORDOU
E ME APOIOU.

EU TAMBÉM
INSISTI.

VENCI
PELO
CANSAÇO?


O PESSOAL
NÃO QUER
SAIR NEM
DA ALDEIA,
IMAGINE DA
FLORESTA...

PUXA VIDA...

NÃO
VAMOS
NOS VER
DURANTE
ALGUM
TEMPO...
EXPLIQUE-
ME, POR
FAVOR!

POR QUE
CONCORDOU
QUE EU FOSSE,
ESTAS?

SE VOCÊ
FOR PARA O
MUNDO LÁ FORA,
CREIO QUE VAI
COMPREENDER.



EU MESMO
DESEJEI, ME
CANDIDATEI E
PARTI EM VIAGEM
PARA O MUNDO
LÁ FORA.

EU TAMBÉM
JÁ FUI COMO
VOCÊ, É ISSO.

DEIXA DE
RODEIOS!!

ISSO
FOI ANTES
DE VOCÊ
NASCER,
MAS...

APE-
NAS
...P

NÃO
TENHO NADA
A ENSINAR...
APENAS...

...TAMBÉM
TINHA ESPE-
RANÇA NOS
HUMANOS...

...NAQUELA
ÉPOCA, EU TINHA
ESPERANÇAS
NO MUNDO LÁ
DE FORA...



NÃO
SABIA...



FIQUEI TOTAL-
MENTE SEM
ESPERANÇAS
PELA HUMA-
NIDADE.



EU NÃO
CONTEI PARA
VOCÊ ANTES
PORQUE MINHA
EXPECTATIVA
MUDOU
COMPLETA-
MENTE...



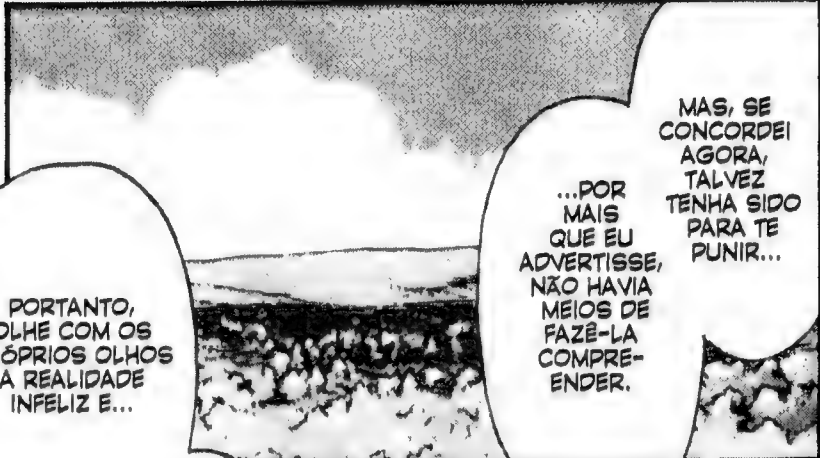
NÃO DÁ PARA
ACREDITAR.

NÃO QUERO
ACREDITAR...

E AQUELE QUE MAIS
MORTES PROVOCA
É COLOCADO EM UM
PEDESTAL. QUANTO
MAIS MATA, MAIS
PRESTÍGIO GANHA.



POR ISSO
MESMO EU
NÃO REVELEI
TUDO A
VOCÊ...



PORTANTO,
OLHE COM OS
PRÓPRIOS OLHOS
A REALIDADE
INFELIZ E...

...POR
MAIS
QUE EU
ADVERTISSE,
NÃO HAVIA
MEIOS DE
FAZÊ-LA
COMPRE-
ENDER.

MAS, SE
CONCORDEI
AGORA,
TALVEZ
TENHA SIDO
PARA TE
PUNIR...

...TALVEZ
ESTEJA
FAZENDO
ISSO PARA
QUE VOCÊ SE
DESENCANTE
DE UMA VEZ.



ESTAS...



NÃO!!

NÃO FALE
ASSIM...



OBRIGADA,
ESTAS.

SEJA LÁ
O QUE FOR A
REALIDADE, VOCÊ
ME DEU A OPOR-
TUNIDADE...

...E PUDE
PERCEBER...

...MESMO
DIANTE DE UMA
REALIDADE INFELIZ,
AINDA ASSIM EXISTEM
CASOS EM QUE NOS
AGRADECEM...

AQUELE
HUMANO FALOU
ESTA MESMA
PALAVRA...

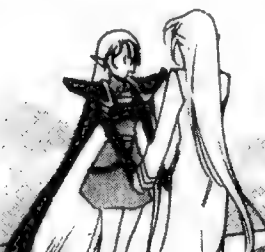


POR QUE
SERÁ?



EU
JÁ
VOU.

OBRIGADA...





MAS EU NÃO
VOU PARA ME
DESENCANTAR.

EU PRETENDO
BUSCAR A MINHA
REALIDADE.

PODE SER
A MESMA
REALIDADE
A QUE VOCÊ
ASSISTIU.

MAS CREIO
QUE A FORMA
DE ACEITAR ESSA
DURA REALIDADE
É QUE SERÁ
DIFERENTE.

POR ISSO,
EU VOU EM
BUSCA DA MINHA
REALIDADE NO
MUNDO FORA DA
FLORESTA!!

PODE SER
QUE, NESSAS
ANDANÇAS, EU
DESCUBRA ALGO
MAIS DO QUE
ESPERO...

...E ME
CERTIFICAR
DO SEU
FRESCOR.

VOU
COLOCAR OS
PÉS NAQUELA
LAGOA INFI-
NITAMENTE
EXTENSA...



Capítulo nove – Fim

MAS,
PRIMEIRO,
QUERO
VER O
OCEANO.

E VOU EM
BUSCA DA MINHA
REALIDADE A
RESPEITO DOS
HUMANOS...



LODOSS WAR

CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

A Dama de Pharis



*Em breve,
conheça a verdadeira
Lenda dos Seis Heróis
em LODOSS WAR –
A DAMA DE PHARIS,
a mais bela e aguardada obra
das Crônicas de Lodoss.*



Os Autores



Ryo Mizuno

Nascido em Osaka, em 13/07/1963, sob o signo de câncer e tipo sangüíneo A. Sua obra mais representativa é a série “Crônicas da Guerras de Lodoss”, que abriu novos horizontes no mundo das novelas de fantasia no Japão. Continua publicando séries das “Crônicas da Guerra de Lodoss”, através da Kadokawa Shoten.



Setsuko Yoneyama

Nascida a 30/06, sob o signo de câncer e tipo sangüíneo O. “A Floresta Aberta” é uma história na qual me dediquei mais do que o convencional e, por isso, foi um trabalho muito divertido de fazer. Fiquei admirada com a força descontraída de Leaf...! Espero que tenham gostado do último volume de “A História de Deedlit”. Meus agradecimentos especiais a Akari Funato, Iruko Imaeda, Emi Morishita, Emi Murata, Kazuko Yoneyama, Kiyoko Aikou, Nana Nakamura, Maki Fukudome, Miyoko Takaba, Yumiko Takemoto, a todos os meus amigos e familiares e a você, que comprou este mangá.

Este volume reúne histórias publicadas periodicamente entre agosto e outubro de 1998 (“A Floresta Aberta”), além de duas histórias feitas exclusivamente para esta publicação (“A Canção da Trovadora” e “Os Seres da Floresta sem Retorno”).

TODOS OS MANGÁS DA LINHA PLANET MANGÁ SÃO IMPRESSOS EM PAPEL PISA BRITO 52 E TÊM DISTRIBUIÇÃO SETORIZADA.

ANGEL SANCTUARY 29

- DE KAORI YUKI
- AVENTURA / DRAMA - 112 PÁGINAS
- FORMATO 11,4 X 17,7 CM - R\$ 5,90
- 40 VOLUMES

BERSERK 30

- DE KENTARO MIURA
- AVENTURA / TERROR / ADULTO - 128 PÁGINAS
- FORMATO 13 X 18 CM - R\$ 5,90
- EM ANDAMENTO

BLEACH 4

- DE TITE KUBO
- AVENTURA / FANTASIA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 13,7 X 20 CM - R\$ 9,90
- EM ANDAMENTO

CONDE CAIN 3 - KAFKA

- DE KAORI YUKI
- SUSPENSE / DRAMA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 11,4 X 17,7 CM - R\$ 9,50
- 13 VOLUMES

GANTZ 4

- DE HIROYA OKU
- AVENTURA / TERROR / ADULTO - 224 PÁGINAS
- FORMATO 13,7 X 20 CM - R\$ 9,90
- EM ANDAMENTO

KARE KANO 16

- DE MASAMI TSUDA
- ROMANCE / COMÉDIA / DRAMA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 11,4 X 17,7 CM - R\$ 9,90
- 21 VOLUMES

NARUTO 6

- DE MASASHI KISHIMOTO
- AVENTURA / FANTASIA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 13,7 X 20 CM - R\$ 9,90
- EM ANDAMENTO

PEACH GIRL 26

- DE MIWA UEDA
- ROMANCE / COMÉDIA - 96 PÁGINAS
- FORMATO 11,4 X 17,7 CM - R\$ 5,90
- 36 VOLUMES

PRINCESS PRINCESS 3

- DE MIKIYO TSUDA
- COMÉDIA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 13 X 18 CM - R\$ 9,50
- 5 VOLUMES

SAMURAI EXECUTOR 5

- DE KAZUO KOIKE E GOSEKI KOJIMA
- HISTÓRICO / DRAMA - 384 PÁGINAS
- FORMATO 13 X 18 CM - R\$ 14,90
- 8 VOLUMES

TRIGUN MAXIMUM 1

- DE YASUHIRO NIGHTOW
- AVENTURA / COMÉDIA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 13 X 18 CM - R\$ 9,90
- 12 VOLUMES

VAMPIRE KNIGHT 3

- DE MATSURI HINO
- ROMANCE / AVENTURA / FANTASIA - 192 PÁGINAS
- FORMATO 11,4 X 17,7 CM - R\$ 9,90
- EM ANDAMENTO - BIMESTRAL

destaques do mês

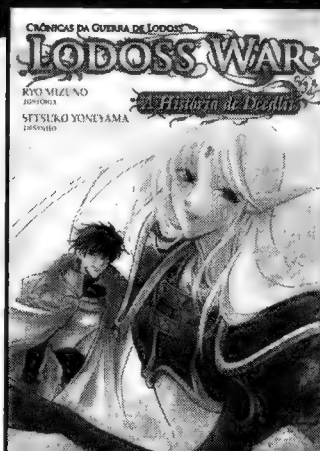
LODOSS WAR

- A HISTÓRIA DE DEEDLIT 2

- DE SETSUKO YOKEYAMA E RYO MYZUNO
- AVENTURA / FANTASIA - 184 PÁGINAS
- FORMATO 13 X 18 CM - R\$ 9,90
- 2 VOLUMES

WITCHBLADE MANGÁ 2

- DE YASUKO KOBAYASHI E KAZASA SUMITA
- AVENTURA / ADULTO - 200 PÁGINAS
- FORM. 13 X 18 CM - R\$ 9,90
- 2 VOLUMES



LODOSS WAR

CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

A História de Deedlit

PANINI GROUP

Diretor de Publicações: Marco M. Lupoi /
Coordenadora de Publicações: Montserrat Samón.

PANINI BRASIL LTDA.

Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins /
Diretor-Administrativo e Financeiro: Roberto Augusto
Bezerra / Diretor de Marketing e Distribuição: Márcio
Borges / Coordenadora de Marketing: Tatiana Fassina /
Consultora de Assinaturas: Luciana Takamura / Diretor
de Operações e Editorial: Ivam Ataide Faria.

PRODUÇÃO EDITORIAL MYTHOS EDITORA LTDA.

Diretores: Dorival Vitor Lopes e Helcio de Carvalho /
REDAÇÃO Editor-Chefe: Helcio de Carvalho / Editora:
Elza Keiko (manga@panini.com.br) / Editora de Arte
de Manga: Beth Kodama / Tradutora: Kazuko Furuya
/ Revisora: Fati Gomes / Assistentes Editoriais: Beatriz
Moreira Berto e Gabriela Yuki Kato / Editor de Arte: Flavio
F. Soarez / Arte: Altair Sampaio, Caio Lopes, Denise Araújo,
Fernando Chakur, Germana C. Viana, Julio C. Nogueira,
Marcos Valério da Silva, Rodolfo Muraguchi e Tomás
Troppmair. / Coordenador de Produção: Ailton Alípio.

IMPRESSÃO Gráfica Cunha-Facchini Ltda.

DISTRIBUIDOR NACIONAL Fernando Chinaglia
Distribuidora S.A. R. Teodoro da Silva, 907 - Rio de
Janeiro - RJ / CEP 20563-900. Fone (21) 2195-3200.

PANINI BRASIL LTDA. Administração Alameda Juari,
560 Centro Empresarial Tamboré CEP 06460-090 Barueri
/ SP / Brasil. Publicidade Hit Publish Executiva de Contas:
Vivian Lanna E-mail: comercial@hitpublish.com.br Fone:
(11) 5507-5775 / Assessoria de Comunicação Litera Fone:
(11) 3673-7270 E-mail: imprensa@panini.com.br
Redação e Correspondência para a Av. Diógenes Ribeiro
de Lima, 753, São Paulo - SP - Brasil - CEP 05449-050
E-mail editorial: manga@panini.com.br

NÚMEROS ANTERIORES

atendimento.cliente@panini.com.br.

Lançamento OUTUBRO/2007

LODOSS WAR - Crônicas da Guerra de Lodoss;
A História de Deedlit é uma minissérie em
2 edições mensais da Panini Brasil Ltda.

RECORD OF LODOSS WAR - DEEDLIT MONOGATARI - volume 2

© RYO MIZUNO/GROUP SNE 1998 © SETSUKO YONEYAMA 1998

Originally published in Japan in 1998 by KADOKAWA SHOTEN PUBLISHING Co. Ltd. Tokyo.

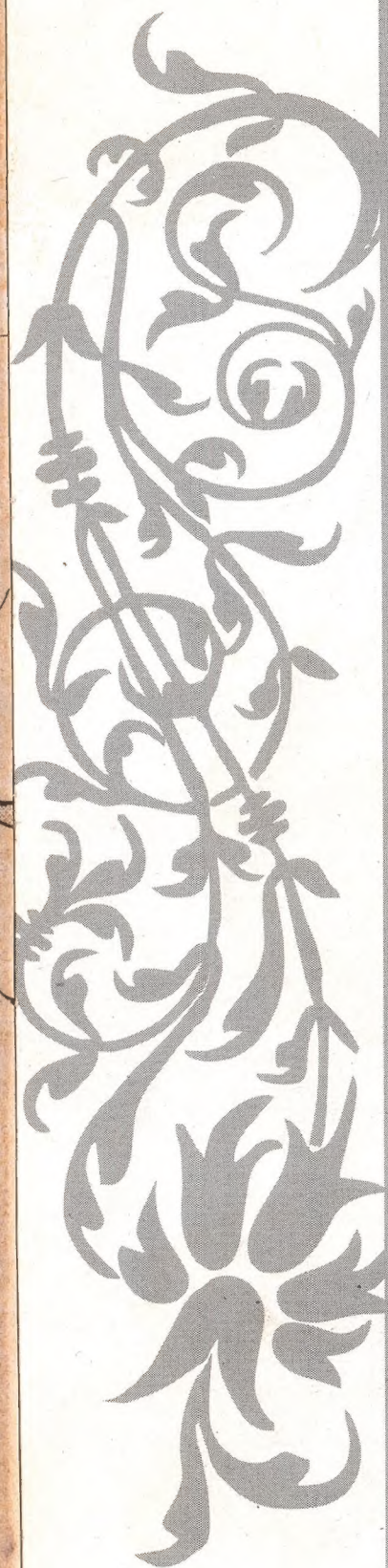
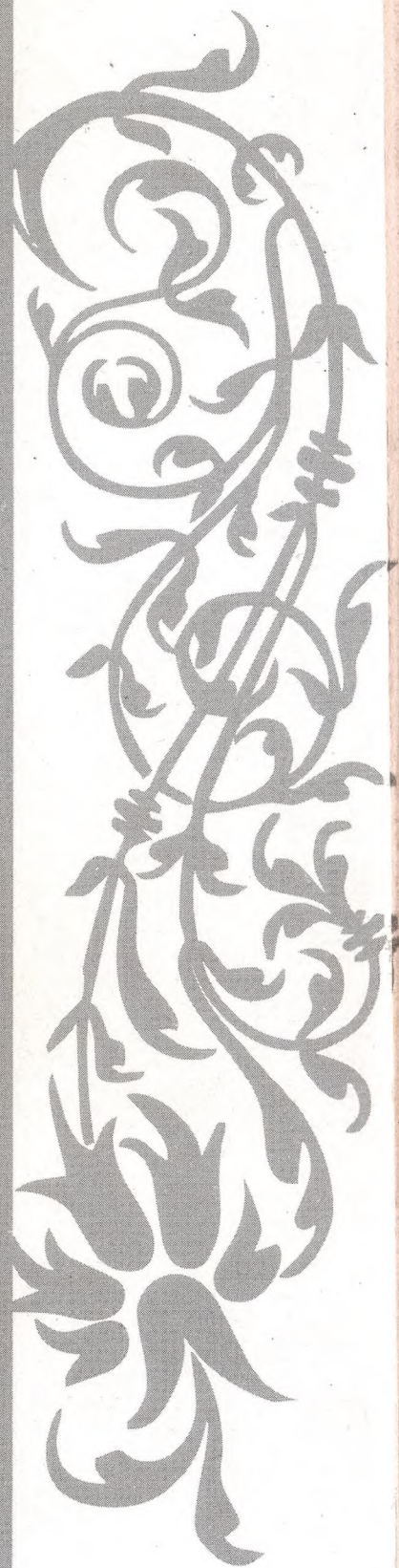
Portuguese language translation rights in Brazil arranged with KADOKAWA SHOTEN
PUBLISHING CO., LTD., Tokyo through TOHAN CORPORATION, Tokyo.

Para a edição brasileira © 2007 Panini Brasil Ltda. É proibida a reprodução
total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores.

Bravo Leitor!

Esta aventura deve ser lida
no sentido oriental. Comece
pelo outro lado! Para ler as páginas,
siga como indicado no exemplo.





CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

LODOSS WAR

RYO MIZUNO
HISTÓRIA

SETSUKO YONEYAMA
DESENHO

A História de Deedlit



HISTÓRIA: RYO MIZUNO
DESENHO: SETSUKO YONEYAMA

2

A História de Deedlit

LODOSS WAR

CRÔNICAS DA GUERRA DE LODOSS

LODOSS WAR

R\$9,90



IMPRÓPIO PARA MENORES DE 12 ANOS

panini COMICS

PLANET manga

A História de Deedlit



RYO MIZUNO
HISTÓRIA

SETSUKO YONEYAMA
DESENHO